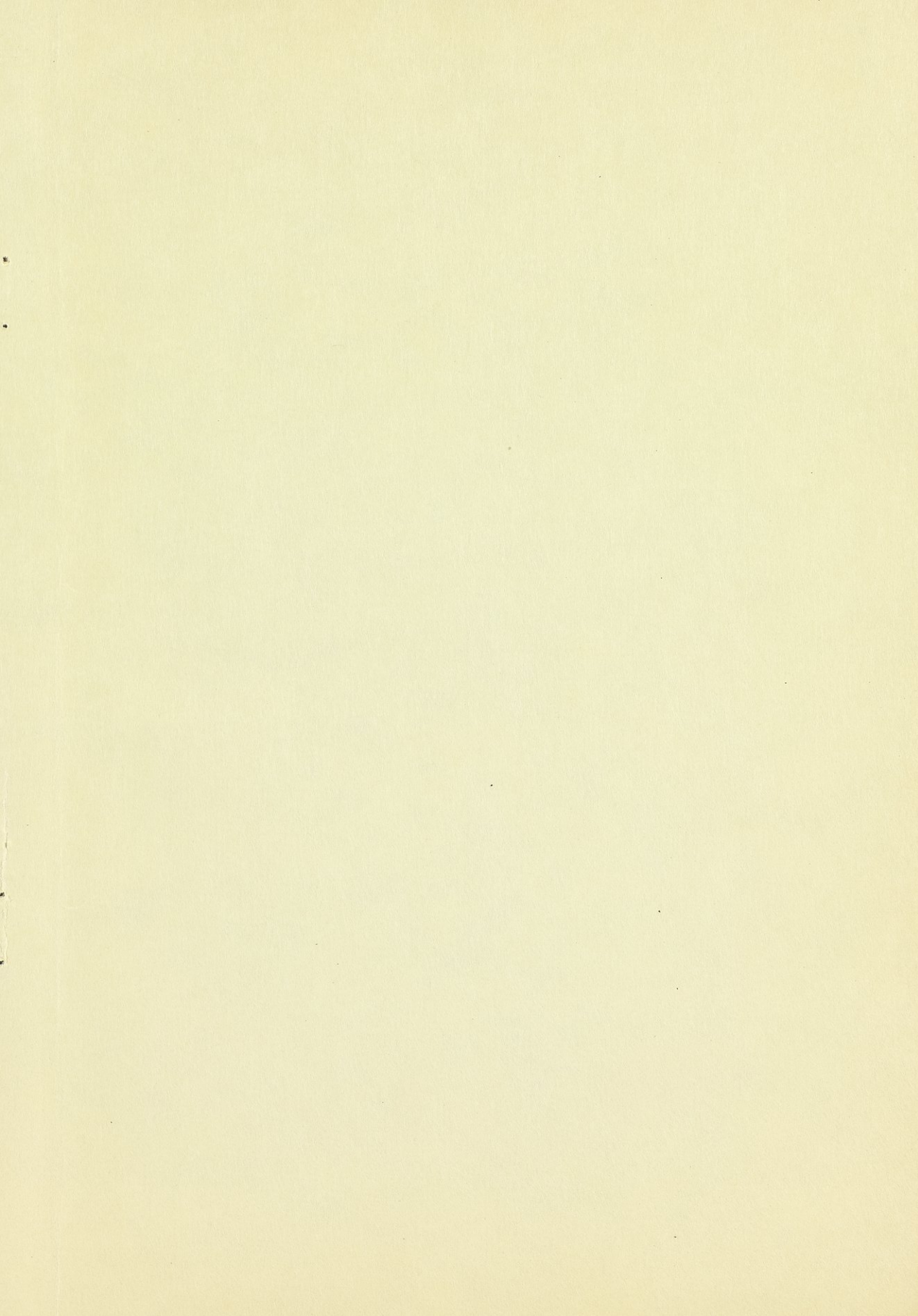




COLUMBIA UNIVERSITY  
THE  
LIBRARIES  
IN THE CITY OF NEW YORK  
GENERAL  
LIBRARY





صلي ابراهيم



# سراجون الادري

مسرحية شعرية

ساعدت وزارة الثقافة والاعلام على نشره





صلحي ابراهيم

سرجون الاكدي  
مسرحية شعرية

ساعات وزارة الثقافة والاعلام على نشره

---

مطبعة النعمان - النجف الاشرف تلفون ٢٠٩٧

BUTLSTAX

PJ

7838

.B7172

S27



## الإهداء

الى أمتنا العربية الناهضة  
أقدم من ذراري الحضارة السومرية - الأكديّة  
حياتة ملك سامي (أقام) لأول مرة في تاريخ البشرية  
السياسي نظام الامبراطورية .

صلحي ابراهيم

11586 / ٣

7-23-19



## أشخاص المسرحية

- إيليشو ، ايار ، نراري : فلاحون  
سرجون : يبدو بالفصل الأول فلاحاً وبالفصل الثاني موظفاً كبيراً لدى الملك  
« اور - زبابا » أما في الفصلين الأخيرين فامبراطوراً •  
عشتار : إلهة الحب والجمال وسيدة السماء •  
أوميت : فتاة تحب سرجون وهي أمة جاء بها القراصنة إلى سوق النخاسة من  
شواطئ كريت •  
آكي : الفلاح الذي تبني سرجون  
زوجة آكي  
الحاجب  
الكاتب  
مرافق الملك اور - زبابا  
دودو : وزير الملك اور - زبابا  
اور - زبابا : ملك كيش  
شيموش : أحد اقرباء الملك اور - زبابا  
إيشاكو : الكاهن الأعلى  
إنتارزي : أحد كبار رجال الجيش في كيش  
وزير الملك سرجون  
الشاعر  
الكاهن  
الرسول

## زمن المسرحية

لقد كوّن سرجون الأكدي من العراق مملكة موحدة في حدود ٢٣٥٠ ق • م بعد ان قضى على [ او كال زاكيزي ] ملك اوما ، وتعتبر (مملكته) أول امبراطورية في العالم ، دامت زهاء قرنين [ ٢٣٥٠ - ٢٢١٠ ق • م ، وقد بقي في السلطان اربعة وخمسين عاماً •

## الفصل الاول



[ الوقت فجر • جماعة من الفلاحين في طريقهم إلى حقولهم ]

ايليشو : تلاشى الظلام بجوفِ الفضاء°  
وأوماً للناس كفتُ السناء°

وأيقظني صوتٌ ديكِي الجميل  
ايارن : وديكي أعاد إليهِ النداء

نراري : الى الحقل فالحقل كنزُ الوجود  
ايليشو : ومهدُ النعيم

ايار : ومهد الرخاء

على أفقنا الشمس للعالمين  
تسلسلُ منها زكيُّ الضياء  
سرجون : ( وهو يخاطب الشمس في فجرها )

أريقي الضياء جريحَ الشذا  
بنعمي الجلالِ وهمس الدماء  
عبدتُك عند انبثاق الحياه

وألّهتُ فيك عروس السماء  
ايليشو : تباركتِ يا شمسُ هيمنةً°

بأفقك وهتاجةً بالفضاء  
تعاليتِ تطوين غفوةَ الزمان

بأجوائه وزهوه الفناء°  
ايارن : على الناس أسبغتِ دفاءَ الوجود

( كآلهة ) تضمين البقاء

ألفت الضحايا بتلك العصور  
ورهبتنا من جلال الفضاء  
نراري : زرعت النخيل بهذي الربوع  
بيذخ الشموخ ومجالى الرواء  
وكانت من السعف أوصالها  
وتبر العذوق يذيب السناء  
ايليشو : وأقدامها قبَلتْها المياه  
وهاماتها بلهيب السماء  
نراري : ومهد النخيل بجنة عدن  
بشنعارَ باركتَ هذا النماء (١)

[ يسير الفلاحون الى حقولهم ويتخلف سرجون ، وتبدو في حقله آلة  
سومرية كانت تحرث وتبذر معاً ] •  
سرجون : « ينجي هذه الاله »

بحرثك والبذر باركتها	جنافاً بنشوتك الهائمه
يمد لك الفجر منه الذراع	وأنت بنعمائك العائمه
تناديك أرضك هيمانه	بظل خصوبتها الحالمه
وتلثم أقدامك الخيرات	طيوباً مرابعها القائمه
فيا بنت سومر يا آية	لتربة نعمائك الدائمه
سقتك الألوهة صهباءها	وزكيت للتربة البلسمة

(١) ينحصر سهل شنعار بين دجلة والفرات ممتداً من جنوب موقع بغداد  
حتى الخليج •



ففي راحتك يدوب الضياء  
وفي حرثك الرغبة الناهمة  
وفي كل لوح صلاة وطيب  
وظل لآمالنا العارمة  
فشعار جنة دينا الملا  
ومخزن غلاتها السالمه  
[ تبدو عشتار بمركبته اللازوردية ]  
سرجون : بركبة اللازورد الخلوب  
تعمم الطيوب ويهي الضياء  
ومن خفقات الشمع التدي  
كأن الشراع احتواه السناء  
بعقب الألوهة لاح الشروق  
بيسمة عشتار يسبي البهاء  
عشتار : تاملت في مرتقى شعلتني  
لأنك من طين هذا الفناء  
وكنت أحسن هواءك القوي  
بقلبي الخفوق كعصف القضاء  
سرجون : أأحببتني ؟ ! ..  
عشتار : لتكون المليك  
بقوة عشتار ذات المضاء  
سرجون : عبادتك في هينمات النسيم  
عشتار : وقصف الرعود وومض الالباء

إلى كيش سرّ بجنانٍ قوي

ف «اور - زبابا» العظيم الدهاء (١)

ستحظى بمنزلةٍ عنده

وثمة تمضي ليل الرجاء

سرجون : أي يقظة أنا أم في منام ؟

عشتار : ييقظتك البكر بعد الشقاء

بحبك او ميت ذقت الهوى

سرجون : وذقت بحب انيني الهناء (٢)

عشتار : وهل كنت تدري بحبي ؟

سرجون : أجمل

رأيت هواك بهاء السماء

تجلّى لعيني حناناً يفيض

وروحاً يطالعني من صفاء

هواك يرق كطيب الزهور

هواك يروق كومض الضياء

وتعشقه النفس في همسها

رفيفاً تعانقه كالرجاء

عشتار : وإني أحببت فيك الشباب

تفيض برقتته الكبرياء

---

(١) كيش : مدينة سومرية غرب بابل اطلالها الاحير ، اور - زبابا :

آخر ملوك كيش •

(٢) انيني : من اسماء عشتار •

ومجدد الصبا عنفوان الشباب  
 وتيه انطلاق الفتون الوضاء  
 وانك في الناس من اصطفيه  
 فمني الخلود ومنك الفناء  
 سرجون : وكيف يكون التقاء الثرى بنفح السماء ؟  
 عشتار : اهذا اهتمام  
 منحتك ما تصطفيه النفوس  
 من الملائك والعرش دنيا الرخاء  
 ستغدو مليكاً يذل العروش  
 وتعنو إليه وجود المضاء  
 ولكن حكماً قيد المدى  
 فتمضي لرمسك بعد الثراء  
 الى كيش فامض بعزم أكيد  
 فإني بعهدتي قيد الوفاء  
 سرجون : وهبت لقلبي عزم النسور  
 وللمقلتين وهبت الضياء  
 وكنت عبدتك وهج الشروق  
 ونشر النفوس بهذا القضاء  
 وأغرودة المهج العائيات  
 وظل الجنود لأهل البكاء  
 وفيك عشقت سناء الخاود  
 وإثني من طين هذا القضاء

وكان يهيم على جبهتي

ظلام الوجود وظل المساء

عشتار: بسمت بوجهك فانظر إلي

وإن ابتسامي

أسمى ثراء

سرجون: « وهو يرنو لها »

عشتار: وأودعت في ساعديك القوى

وأنو أقره بهذا القضاء (١)

فغادر ربوعك يا من له

سأعقد للنصر أسمى لواء

يسربله من ألوهيتي

حزان يواكبه حيث شاء

فأنت النسيم وإني العبير

وإني لعينك هذا السناء

أحبك في أضلعي لهفة

ترف بأيامها كالهباء

ووهج احتضار له نفحة

ورجع صدى طافق للعلاء

ونشوة راح لها غفوة

وإني أبغي اليها البقاء

وطيفاً جريح المنى خاطراً

بدرب و ليس هناك ارتقاء

(١) آنو: أبو الالهة ووالد عشتار.

وداعاً حبيبي

سرجون :

حنانيك هل أراك؟

عشتار :

نعم « تذهب عشتار »

سرجون :

فوداع اللقاء

[ يناجي نفسه ]

يا ضفاف الأملِ الحالمِ في خفقةِ قلبي

كحنايِ أجفانِ عينيِ بسنى الأفقِ فحسبي

أن أرى أقباسَ أحلامكِ يرقصن بقربي

وآغمري من نورِ ينبوعكِ بالأحلامِ دربي

كائناتِ الدراري

وابتسامِ الجلّتارِ

في الغصونِ المائساتِ

الدجى ارفضَّ وهاتَّ بسماتِ اللصباحِ

والمنى قد تقَلَّتْ في الأفقِ رفاتِ الجناحِ

راشحاتِ قبلاتِ الفجرِ في ثعرِ الجراحِ

سافحاتِ بأكفِ الليلِ ايماءِ الأقاحِ

يمستُ فجرَ الأمانِ

بشراعِ مُستزانِ

من نسيجِ الأمانياتِ

[ يسمع صوتَ عشتار من وراء الديكور ]

فأمضِ ياربانِ في مُفلِككِ للخضرِ الدوالي

عشتار :

بكِ أعراسِ الأمانِ قد تجلّتْ بالوصولِ

رَتَّمَتْ فِي طَلْعَةِ الْفَجْرِ عَالِي بَحْرِ اللَّيَالِي  
تَنْقُلُ الْخَطْوَةَ عَلَى الْإِيْقَاعِ فِي حَضَنِ التَّلَالِ  
رَدَدَتْ رَجْعَ ابْتِهَالِ  
عَبْرَ آفَاقِ الْخِيَالِ  
بِالْأَمَانِي رَافِلَاتِ

سرجون : [ يَنَاجِيهَا بِخُشُوعٍ وَتَضَرُّعٍ ]

يَا رَبَّةَ الْغَزْلِ يَا حَاوَةَ الْمَقْلِ  
سَلَسَلْتِ لِي أَمَلِي فَهَيَّيْ سَبَلِي  
الشَّاعِرُ الْغَرْدُ قَدْ عَافَهُ الرَّشْدُ  
إِلَيْكَ مَا أَجْدُ يَا رَبَّةَ الْغَزْلِ  
الصَّبُّ مَا غَدُهُ وَالْحُبُّ قَيْدُهُ  
وَالشُّوقُ سَهْدُهُ يَا رَبَّةَ الْغَزْلِ  
وَمَا رَأَى بَصْرِي أَفْأَيْ الْقَدْرِ  
فِي مَهْمِهِ الْعُمُرِ يَا رَبَّةَ الْغَزْلِ  
أَوْ مَيِّتٌ مِنْ مَلَكْتُ قَلْبِي وَقَدْ غَفَلْتُ  
عَنْ صَبُوتِي وَمَضْتُ يَا رَبَّةَ الْغَزْلِ

[ يَتَهَاوَى أَعْيَاءَ فَيَسْمَعُ صَوْتَ نَائِي أَوْ مَيِّتٍ وَهِيَ مُقْبِلَةٌ مِنْ بَعِيدٍ فَيَصْغِي

ثُمَّ يَنَاجِي نَفْسَهُ ] :

أَمِنْ نَائِيهَا قَدْ نَمَا لِحْنُهَا

مِنْ الْأَمْسِ ، مِنْ حَلْمِهَا الْحَائِرِ

أَيَّتَسْمَ الْعُمُرُ فِي خَافِقِي

وَفِي طَرْفِي الذَّاهِلِ الْحَاسِرِ

تكادُ ترتجُ متي الكيان  
وفي صحوةِ القلقِ الغامرِ  
فأخطرُ بين نجومِ الفضاء  
وأعوا على بدرها العابرِ

« تدخل اوميت المسرح »

اوميت : وأذرو بكفيك طيبَ الهناء  
ويي ذلةِ الأسرِ والعاثرِ  
وأصغي إلى هينمات الزهور  
وغامض مستقبلٍ سادرِ  
أرددُ من شجوه في السهاد  
صدي أملٍ خائبٍ صاغرِ  
سرجون : حنانيك هذا ضبابُ المساء  
تلوونَ بالخوفِ من خاطرِ  
واني أهيمُ بفجرِ الربيعِ  
وأهفو إلى الأملِ الزاهرِ  
ألا فابسمي لجمالِ الوجودِ  
وللبدر في ليله الداجرِ  
اوميت : فإني من سربلتني الحياة  
بطمرِ تعاستها الكافرِ  
مُحرمتُ من الأهل ، من موطني  
بمأتم تشكيلنا القاهرِ

بسطاوة قرصان بحرٍ عنيدا  
من الشاطيء الوادع الباهر  
وفي الموت لا السطويحنو الظلام  
على هامة الحائم الغامر  
أنا همسة" أفلتنته المنون

لتنفى على الوتر الهادر  
سرجون : لنس الطفولة والموطنا

فيهو الجناح لخير طريق  
وتولينني بلهيب الحياة

لتشعل كفي صكوك الرقيق  
اوميت : وهذا اللهب استباه الجناح

فخلت بحك وهج حروفي  
ورمت استعاضة عش الهوى

بوحشة كهفي فأنت صديقي  
سرجون : دون هذا العش يا أوميت رب

إثته ترعاه كالمقلة هذب  
بتلاقينا

اوميت : لقد أنعم غيب

سرجون : أنا في حبك إيمان وقلب

اوميت : حلمي أنت وإن الحائم عذب

أنت من أنست

سرجون : إني ؟



اوميت : من أحبُّ  
 سرجون : أنتِ نورٌ أنتِ ظلٌ  
 لنغيصات الأزل  
 وريبع " في ذراه  
 همتِ اليوم القبل  
 يا نبع " للنفس يا ا  
 ميتٌ بسمِ الأمل  
 اوميت : كنتُ ... اعصارٌ وجودي  
 دون أعوامي الأول  
 وريعي بسكٍ وافي  
 سرجون : أنتِ سرٌّ من إله  
 وشذا رواءه طلل  
 اوميت : كبرياءُ الألسن  
 كان يسري في دمي  
 كنتُ في ليل ضلالي وظلامي احتسي  
 فتلاشتُ أنتي بسماتٍ بفي  
 سرجون : كنتِ في افق اللقا خاطراً لم يتجدد  
 لأمانٍ ظلماتٍ دون سرابٍ يتردد  
 اوميت : أنا لم أعرفُ لمأساة وجودي أيَّ يد  
 سرجون : لا تبالي فشعاعُ العمر في شتى برود  
 وأنا مثلكِ أصغيتُ لمأساةٍ وجودي  
 اوميت : إنَّ انباء الطفوله

سرجون : شحذتُ في الرجوله  
 اوميت : إتهما تنفخ في النفس - كما أدري - البطوله  
 سرجون : أنا لن أرقبَ للنجم على الأفق أفوله  
 اوميت : قصِّ لي قصَّةَ ماضيكَ الدهوله  
 سرجون : إلى الماء ألقنني بسلتها أومي  
 ومن روحها روحي ومن جسمها جسدي

فألقانيَ النورُ الحبيبُ لشاطيءِ  
نشأتُ لدى فلاحه نشأةَ الوهمِ  
وكان أباً لي في هناةٍ عيشتي  
وفي مخملِ الودِّ لي زوجهُ أهبي  
رعانيَ نجلاً في توثبِ همتي  
وطوقِ نجمي كَلهلالِ على نجمِ  
فألفتُ همي منذ حيرةِ نشأتي  
ربيعَ حياةٍ زاهراً أخضرَ الحلمِ  
وجبتُ مدى ظني بهاجسِ خافقي  
وراءَ رؤى طافتْ كأندائها تهبي  
ولكنني في ليلةٍ قد سمعتهُ

أسرَّ إليها بالذي بات في علمي  
أوميت : تنامُ العين والبدرُ يراعي ألسمَ السهدِ  
وهمسُ الجدولِ الباكي وشوقُ الطلِّ والوردِ  
جراحاتُ بلا بثَّ وبرقُ دونما رعدِ  
أوامُ " ثمل " ساج (١)  
سرجون : أوامُ المجدِ والوجدِ  
لقد هدهدتِ أحلامي  
أوميت : وأحلامك في المهدي  
عرفتك لمحةً النجمِ  
سرجون : وأنتِ نفحةُ النسدِ

(١) أوام : عطش •

سكوني اليومَ أصداءُ      سكوني سمحَ النهدي  
 ففي خدمتي التاجُ      سأضمن راحلاً سعدي  
 أنيني أبرمتُ أمراً      ووعدا صادقاً عندي  
 وقالت سرُّ إلى كيشَ      ففيها العزُّ لي تبدي  
 وآنو باركُ الوعدَ      وقد باركُ لي جهدي  
 وإنني بأقصدُ عزمي      لأنجزَ آيةَ الرصدِ

أوميت : وهل تبقى على الود ؟

سرجون : على الاخلاص والعهدِ

فنامي الغدُ مجهولُ

أوميت : سأسكركُ منك يا الوعدِ

ففي همتك الحرى      بدتُ لي نفحةُ الخلدِ  
 نقابٌ في مدى الأ      يامِ عينِ الراصدِ الفردِ  
 سرجون : ألا يأمينة النفسِ      ويا صادقاً الودِ

هينني زادَ أيامي      هينني الزادَ للبعدِ  
 ففي قبلك البكر      رحيقُ الحبِّ والمجدِ  
 وفي صوتك أحلامي      وفي آفاقه المثلدِ

أوميت : (بتنهيد) سترعك شتارُ طولِ الفراقِ

سرجون : وأنليلُ بعدَ خمارِ العناقِ (١)

أوميت : [تغني هذه الأغنية]

هواكُ في تنهدي ورعشةِ الترددِ

(١) أنليل : الإله المتحكم بالظواهر الجوية ويلقب بسيد البلدان ويسمى

السيد بعلى بيده الواح القدر • وموضع عبادته نفر •

هوى يلفح حاضري      على جناحٍ بغدي  
 مستراً شجوننا      تبقى بظبي الأبد  
 زادك مني قبلة      نعمتهم لهم تولد  
 أصداؤها ذاهلة      على شراعٍ أغيد  
 ونفحةً ابتها لها      يا عاشقي لموعد  
 يرقبها على المدى      بسقلة الشوق الصدي  
 نلتقي يوم المنى      وبين كفيك يدي

« يطوق بذراعيه جيدها »

سرجون :      حدّثني بالحجر الأخضر كالنجوم إليها  
 وإلى أفقٍ أمانٍ ذاهلٍ في مقلتيها  
 لك أن تغفي كحلماً      ساهم في ساعديا  
 ساسلي أحلى الأمانى      نعماً في مسمعيها  
 أنت يا أوميت كنز      يفضل الدنيا لديا  
 اثري من فرعك      التبري اشعاعاً عليا  
 فبأموج الهوى      تسبي المجالي ناظريا  
 أنت همس الأبد المنساب بالنجوم رصيا  
 أنت إيماء من الخلد تسامى أزليها  
 نهوي بالنهلات البكر مني شفيتها  
 لك اشراقٍ إلهٍ غامرٍ منك المحيدا  
 « يقبلها »

أوميت :      خطّ نور الفجر يا سرجون آيات النهار  
 فلاسر فالغيد أقبلن ليملان الجرار

طلما أبرمت عهداً

سرجون : ولاند قره القرار

[ تذهب اوميت وهي تعزف على نايها ويدخل الفلاح آكي ]

آكي : ولدي سرجون \*

قد وعى سمعي ما أسررتك

آكي : ما تعاني ؟

سرجون : إني ابنُ النصبِ

: قد وعى سمعي ما أسررتك

آكي : ما الذي أسررتك ؟

سرجون : عن سلتي

آكي : واهم أنت

سرجون : ولكن قد بدا

واضحاً ما كنتموا من قصتي

كنت قد هيأتَ ابي عطفَ أبٍ

وحنانَ الأمِّ من سيدتي

فلكَ الشكرَ وللأمِّ التي

قد حبتني عطفها في نشأتي

آكي : ولدي أنتَ

سرجون : حنانيك أبي

ضقتُ ذرعاً بنيفي وحشتي

من أبي؟ من هي أمي؟ دلتي  
من ترى قومي؟ أنا في حيرة  
آكي: أكدي أنت من سام ومن  
أسرة معدمة طيبة  
سرجون: أنت ككفت دموعي وأنا  
في ماقي الغيب كانت دمعتي  
عصر النجم اكتلبي لفتة  
من دجي في الكأس يرنو عبرتي  
مكفهر الوجه في محجره  
بارتياي خطرة من أهتي  
ننت بالأعباء محزونا هنا  
فلا فرج راحلا عن كربتي  
آكي: « مستكراً » أتمضي وتترك آماقنا  
لأدمع فرقتك الجارية؟ !  
بني هويتك عبق الزهور  
ونورا لظلمة أياميه  
أحلت الحياة ريباً يرف  
بأحلام متعته الهائيه  
فرمتك ذخراً لشيخوختي  
سرجون: أمامي تشعشع آماليه  
تاوح على أفقها في الشروق  
وفي نشر أزهارها الناديه

أيتُ هنا بجناحٍ كبيرٍ  
تورقني مهجتي الداميه  
سُمت الحياة بهذي الربوع  
وحيث طفتُ سلتي الجاريه  
رأيت السماءَ وحقلي الجميل  
وأشجاره رمنَ نكرانيه  
فقيم البقاءَ وفي سومرٍ  
سأحظي بأحلامي الزاهيه؟! ...

آكي : تغادرُ حقلكَ يا من به  
كستَ حقلنا البسمةَ الصاحيه؟! ...  
سرجون : أتصرني كفضة هذا الثرى  
وترجو بائي على حاله؟! ...  
آكي : هذه أرضنا الحبيبة ترنو  
لبنيه بلهفة الأحداق  
خصبها والفرات أنسى جناة  
نافستها نضارة الأشراق  
وبنوها نحن الألى نهلتنا  
عرقاً من شغيلة حسداق  
باركتها جهودنا صادقاتٍ  
وعهودٍ بدمية الأعناقِ  
قد روينا أعراقها بدمانا  
فشذانا بنفحة الأعراقِ

تلك أغراسها وأيك ثراها

ونخيل الشيطان غيد العراق

[ تدخل زوجة آكي حاملة لهما الطعام ]

آكي : ارنُ جاء الطعام

سرجون : أمي .. حياتي

آكي : أنت أنكرتها بلا إشفاق

الزوجة : كيف هذا ؟ ! ..

آكي : يروم عنا أرتحالاً

الزوجة : ويح نفسي

آكي : عقوقه ما نلاقي

سرجون : إن برّي مدى الحياة سيبقى

فاقبلا الآن دمعاً الآماق

الزوجة : فيم تمضي وإنما بنعيم ؟ ! ..

آكي : أفيشكو من شدة الاملاق ؟ ! ..

سرجون : واعداباه يا أبي إن نفسي

تتلظي .. عشتار شاعت فراقي

أمرتني لكيش أذهب فاعلم

لكما البرّ والوفا لرفاقي

الزوجة : قدّم لها قربانها في غد

لترتضي بمطلي الأوحاد

سرجون : لا تطلي هذا فقد أبرمت

لي عهدا بالعزّ والسؤدد



وغَيْبِي الأَهَاتِ فِي مِضْمِرٍ  
 فغَدْنَا المِخْضَلَّ زَاهٍ نَدِي  
 وَالْأَمْسِ فِي تَيْهِ مِضَى مَقْفَرًا  
 مِنْ وَاحِدَةٍ خِضْرَاءَ ، مِنْ مَوْرِدٍ  
 رَأَيْتَ فِي عَيْنَيْكَ أُمِّي أَنْتِي  
 لِلنَّهْرِ أَلْتَقْتَنِي \* \* أَلَا فَاسْعُدِي  
 وَأَنْتِ يَا آكِي أَبِي \* \* إِيَّتِي  
 جِهَاتِهِ \* \* يَا ضَيْعَةَ المَوْلِدِ  
 آكِي : ( ذَاهِلًا ) حَيَاتُنَا أَسْطُورَةٌ قَصَّهَا  
 الأَمْسُ وَسَلَوَى يَوْمَنَا وَالعَدِ  
 عَرَفْتَهَا فِي الشَّمْسِ سِرًّا بَدَا  
 بِنُورِهَا التَّبْرَ وَبِالْفَرْقَدِ  
 تَجْرِي مَعَ المِجْهُولِ سَكْرَى إِلَى  
 اسْتِنْرَاهَا المَأْمُولِ فِي مَوْعِدِ  
 حَيْرَتِنَا فِي غَدْنَا أَمْسَكْتُ  
 أَهْدَابِنَا لِلْعَدِّ بِالمَقْوَدِ  
 بِحِصْدَى نَفُوسِنَا وَالتَّوَى  
 بُوْثْبَةً ، يَحْنُ لِلْمَوْلِدِ  
 « يُوْدَعُ سَرْجُونُ بِلَادَتِهِ »

سرجون : ازوفرايى بلدتي الغاليه (١)

بي لهفته المودع الظاميه

(١) ازوفرايى : مدينة سرجون الأولى وتقع على نهر الفرات .

وعبرة قد أحرقت محجري  
وسعرتها مهجتي الداميه  
وحيرة الأشداء في زهرها  
تخفق عن أندائها الباكيه  
في شفتي أوام أيماننا  
إلى صبا أيماننا اللاهيه  
بشاطيء الفرات يا جنة  
رنت إليك الدعاء الهانيه  
سماؤك الزرقاء في صحوها  
ناغتك في زرقتهما الرانيه  
متي وداعي فاقبلي إنني  
مفتون جناتك يا سايه  
« ستار »

## الفصل الثاني



[ يمثل المشهد مجلس الملك بقاعة قصره ويبدو الحاجب منهمكاً بأعداد

المجالس والمقاعد الذهبية قبل حضور الملك ] •

الحاجب : ها قد تبرجتِ المقاعد كالنيازك في الأعالي

[ يدخل الكاتب ]

الكاتب : هلا أنتهيت ؟

الحاجب : كما ترى

الكاتب : منضودة "نضد" اللالي

وليلة خمرة دفاقة السحر الحلال  
نشنت في أقداحها الصهباء من بنت الدوالي

الحاجب : ولكم تدفقت الخمور تدفق الماء الزلال

الكاتب : لكن نيلتنا لها شأن

الحاجب : وما شأن الليالي ؟

الكاتب : سيجيء ايشاكو (١)

الحاجب : وإني في متاهات السؤال

الكاتب : لو كال زاكيزي مضي ينوي التوصل للمعالي (٢)

ولقد بدت في رقمه

للملك بادرة الوبال

(١) الايشاكو : الكاهن الأعلى •

(٢) لو كال زاكيزي : ملك اوما وقد أراد خلق وحدة سياسية تضم

دول المدن فنجح وحكم اوروك وسهل شنعار وقسماً من سوراة ثم قضى

عليه سرجون •

الحاجب : ومليك<sup>١</sup> او ما قد نوى

لبلادنا شأوَ الزوالِ

فدعمره لمعُ الفناءِ

بأفقِ ديجورِ الضلالِ

الكاتب : قد رام خيراً لو نظرتَ

إلى الجراحاتِ الغوالي

الحاجب : بل شطَ في تهديده

فمضى يلوحُ بالنصالِ

في كيشِ ينتحر العدو

أمام أبطالِ العوالي

ومليكتها اور-زبابا سيد<sup>٢</sup> غر<sup>٣</sup> الفعمالِ

إمّا دعته غصّة

في الحرب أقدم لا يبالي

الكاتب : لو كال زاكيزي نوى

نصراً لنا فافهم<sup>٤</sup> مقالي

ولسومر<sup>٥</sup> أعداؤها يتربصون على الجبالِ

الحاجب : ولسومر<sup>٦</sup> أبناؤها شنعار<sup>٧</sup> مأسدة<sup>٨</sup> الرجالِ

أما انتصار<sup>٩</sup> عدونا فأراه من ضربِ المحالِ

الكاتب : بلادي<sup>١٠</sup> أمنيّة<sup>١١</sup> للزمان

وللكونِ ينبوع<sup>١٢</sup> يسري<sup>١٣</sup>

(١) مدينة اوما : مدينة الملك لو كال زاكيزي •

وشعاره بالرافدين الغني  
ليسي بتيه المنى الأخضر  
يباهي بجئاته الوارفات  
وتفح حضارته المسكر  
الحاجب: بتنظيم إرواء هذي الجنان  
شققنا لها ترع الأنهر  
وكنا أقمنا إليها السدود  
عجائب تبقى على الأعصر  
وإن التعاون نهج الحياة  
بدرب المنى الزاهر النير  
وإن الحضارة انشاؤها  
بفضل تكاتفنا المشر  
حضارة سومر متفني الزماز  
وتبقى تلى الأمد المزهري  
الكاتب: ولو كالم زاكيزي رام البقاء  
بميثاقه الهادف العبقري  
ليمنع أخطار أعدائنا  
الحاجب: وأخطارهم قط لم تسفر  
الكاتب: يروم السعادة في وحدة  
الحاجب: ووحده دمية المقتربي  
بنونا أستقروا فكانت هنا  
حضارات بلداننا فانظر

فمن مدنِ السهلِ قد أزهرت°  
حضاراتٌ سومر للأعصر  
الكاتب: يروم اعتناق نجوم البلاد  
بعقدٍ على أفتنا المسمر  
الحاجب: بعقد المطامع شكبي يحوم  
الكاتب: بشكك نفسي لهم تشعر  
الحاجب: لتيجان سومر هالاتها  
تذوب بها ظلمة المنذر  
الكاتب: « مات شوميريم » في عزتنا (١)  
جعلت من مدنِ السهلِ بدور°  
فلنرم° دون الأعداي ألفة°  
الحلجب: انما أخشاه من جهم الستور  
إن في أطماع او ما خطرا  
وله تأويلنا إفك° وزور  
وله غائلة° تضرها  
في حناياها وعينيك الصدور  
لا تغرن° بنينا دعوة°  
جعاوها بالأكاذيب تمور  
الكاتب: يعيش ذوو الرؤوس السود للعلياء والمجد (٢)

(١) مات شوميريم: بلاد السومريين \*

(٢) سمي سكان العراق الجنوبي بمصطاح ذوي الرؤوس السود لتميز

السومريين عن غيرهم \*



وعاشت مات شوميريم في عز وفي سمند  
الحاجب : بطولات لنا كانت

هبات من لدن أدد (٣)  
عرفنا كل ما يخفى  
بفضل إلهنا أدد  
وما يجهله الناس

وسر البرق والرعد  
فإن نخدع في أمر

الكاتب : سنسمع آية الرصد

[ يدخل مرافق الملك معلناً عن قدومه ]

المرافق : جاء مولانا الملك

[ يدخل الملك وحاشيته ]

الكاتب : عاش مولانا الملك

الحاجب : ليعش - اور - زبايا

إثته بدر الفلك

خير من يمشي بأرض

خير من فيها سلك

الجميع : عاش مولانا الملك

عاش مولانا الملك

الكاتب : « مستطردا » ثلقب الطرف اذا ما

الأفق الداجي احتلك

(٣) أدد : إله خاص بالجو والمناخ والامطار

[ يجلس الملك ثم يجلس الوزير وايشاكور وسرجون ويقف بعض افراد  
الحاشية والحراس ] \*  
الملك : هلا سمعتم ما احتوت

بالرقم هاتيك الرسالة ؟ ! ...

لو كال زاكيزي مضي

فيها يناقشنا مقالته

متوقعا أخطار أعداء

البلاد وشره حاله

وزعامة لتضامن

يرجو بهاتيك العجالة

وبها يحمئنا المغيبة

لو نرد له سؤاله

ولقد أعد جيوشه

وجيوشنا وقت حياه

دودو :

إنا توقعنا الشرور

وإنا أهل البساله

وهنا تطيش سهامه

دودو المخيب منه فاله

شيموش :

[ ثم يتوجه بالخطاب للملك ]

يا سيدي الملك الذي

لم تخش من ملك قتاله

لو كال زاكيزي ابتدا

فيما ابتغى معناه نزاله

أطاعته معروفة

ولقد تبيننا احتياله

سرجون : إني أروم تريشاً

فحروبه تقني رجاله

والنصر في تديرنا

أما الفرار ففي الضلاله

دودود : ( لنفسه ) قد نال عندمليكننا

الفلاح يادنيا مناله

ومضى تيدبر أمرنا

ليدس في سم نباله

الكاتب : (هامسا) وأنا شعرت بريية

ورصدت عن كذب فعاله

سرجون : الهمس بينكما ابتدا

والهمس مدعاة الملاله

إنا حيال مهمة

قد حيرتنا لا محاله

والأمر شورى بيننا

والملك قد ارجا مقاله

الملك : للكهن الأعلى نصيخ فما جواب الآلهة ؟

إنا توخينا حياة

في التآخي فاراهه

وتعقدت ما بيننا

أحداثٌ أو ما نابيه

لم نكره الحربَ العوانَ

لها النفوسُ لو الهه

اينتارزي :

الملك : لكننا نصغي إلى

ما تصطفيه الآلهه

من دون قولِ الآلهه

كلِّ الحاولِ لتافهه

ايشاكو : أنبأ المعبودُ شمشو

ما الذي ينبيء شمشو (١)

الملك :

ايشاكو : تاجُ هذا الملكِ في اوما بكفُ الريحِ قشُ

نصره بالحربِ موقوتُ

وهذا النصرُ غش

ماثلُ من دونه الخذلان

والخذلانُ وحشُ

حتفه من سيفِ قرم

أنجبتَه له كيشُ

وله يعلو على الامصار

ما قد شاء عرشُ

دودو : ليعشُ اور - زبابا

لتعشُ والمالكِ كيشُ

(١) شمشو : آله الشمس حسب اعتقادهم ◊

الملك : من هو المنجي العظيم ؟  
 الحاجب : ملكنا الفذُّ الكريمُ  
 ايشاكو : نالَ تأييدَ أئني  
 وبذا آنو عليهم  
 سرجون : [ متوجهاً بدعائه الى عشتار بخشوع ]  
 ربَّة الخصبِ أغيثي  
 ايشاكو : ربَّة الخير العميم  
 فلعشتارَ الضخاايا  
 ربَّة النصرِ العظيم  
 سرجول : [ مسترسلاً بدعائه خاشعاً ]  
 بكِ عشتار نهول النصرَ ربِّاً  
 من قصيِّ المدى هوىِّ علويّا  
 فأريقي الأحلام ما أن غفونا  
 رافاتٍ للعين سحراً خفيا  
 إنَّ تلك الرؤى لآماقِ يومٍ  
 بضيئاه فكحلي ناظريا  
 أنا أهواكِ ربَّة الخيرِ إني  
 همتُ حيرانَ ذاهلاً بالمحيا  
 اسمعي ربَّة الجمالِ دعائي  
 فاضِ ملء الفؤاد همساً نجيا  
 باسماتِ الآمالِ هلتُ أمامي  
 زافاتٍ يدنين من مقلتيّا

اجعلي كيشَ درةَ الشرقِ طرا

ولها النصرُ فامنحي سرمديا

الحاجب : تحيا كيشُ

الجميع : تحيا كيشُ

ايتارزي : يحيا النصرُ

الجميع : يحيا النصرُ

ايتارزي : فلنا الفوز ولنا العز

ولنا المجد ولنا الفخر

الملك : لنصرِ رامنا شمشو

فهلاء نحتسي الخمرا

ونحيا ليلةَ النصر

محيين بها النبرا

فكم من ليلةٍ نقضي

بأنسٍ تفضل العمرا

لأوما النصرُ موقوت

وهذا يشبه السرا

ايشاكو : ونصرك أيها الملكُ

ستدرك سيدي الظفرا

الملك : ضمير الغيب مجهول

ايشاكو : به آلهتي أدرى

الملك : فعنها نبت بالحكم

ولي لم توضح الأمر

لهذا الغيبِ أستارُ  
رجوتُ ازاحتي سترا  
لئن شاء الساجي أخفى  
على آفاقه البدرا  
وإنَّ السدھر مكنونُ  
أرى في غيبه المكرا  
ايشاكو : وآلهتي النبي تبدي  
الينا الخير والشرأ  
الملك : فبالحكم أنابتي  
ولم أعصر لها أمراً  
وعتبي الغيب أخفتسه  
ايشاكو : قرارُ الغيب مرهونُ  
بمجلسها كما أجرى  
ومتأ دونما يبغي  
من الأحداث لم ييرا  
وما رام لنا ضراً  
وفي أعدائنا أزرى  
ومن يعصر له أمراً  
فقد كان الفتى الغرا  
وفي كيش عرفناك  
ماليكا وابنهها البكرا

الملك : هي الأيام أحلام  
 وأحلامي طوت عمرا  
 لكيش اضمرت اوما  
 لعمرى الكيد والغدرا  
 انيتارزي : فان تفلح في كيد  
 وودو : ستبأو ههنا الأسرا  
 الملك : ولم نخف لها سرا  
 فكيش تفضح السرا  
 ولو لاح لي الغيب  
 لأوضحت ههنا الأمرا  
 وودو : وسعنا رقمه بحشا  
 وأعملنا به الفكرا  
 وما أرهبننا صرف  
 ولم نألف بذا ذعرا  
 وما سرنا لتسليم  
 ولم نفتح دها هادرا  
 وما كدنا لمن كادوا  
 ولم نغادر بهم غدرا  
 ولكن أخا خان  
 والحرب لظي أورى  
 وما أدرك شعبان  
 بمضمر غساره السرا



المملك : سنحيا وفق ما نهوى

حياة أبت القسرا

ايشاكو : « يخاطب الملك »

فلاهة الغيب

ومن منها به أخرى؟! ..

كما شاعت بأحكام

أما توهبت عمرا

سرجون : فلا تعجل تأئينا

يشهد لجيشنا ازرا

أمام جيوشنا النصر

وفي المعركة الكبرى

دودو : نهلا دارت الكأس

وهلا نحتسي الخمرا

نحيي ليلة النصر

وغمرة وقعة حرى

المملك : أدرها ويك سرجون

تحاكي النور والتبرا

تريك الصفو ألوانا

إلى ما نبتغي سسكرا

سرجون : [ بعد تقديم الخمرة امام الملك ]

من جنى شنعار من دمع الكروم

عتقت خمرتنا كفت النجوم

تهبُ الشارب ما يجاؤ الهوم  
نشوةً عامت° به بين الغيوم  
خمرة الشرق لها البدرُ نديم  
من يدي عشتار والعهد القديم  
دثها من لدن الملك العظيم  
وبها الأنفسُ نشوى تستهيم  
اسرقوا اللذات فالدهرُ لثيم  
إنما من يشربُ الخمرَ حكيم  
وأرى المعرضَ في غيٍّ مقيم  
شيموش : بنتُ العنبُ أمُّ الحقبُ  
بكأسها كدمع صب  
بذوبها النورُ اختضب  
قد حننها هذا الحجب  
قد انجلى بها الغضب  
في شربها الهمُّ اختجب  
فارتوا لها تحكي اللهب  
كفضةٍ وكالذهب  
بشربها نهوى الطرب°  
الملك : قد حضرت° فلا عجب  
ذات الحجبا ذاتُ الادب  
بلحنها السحرُ انسكب  
قيثارها الأنسُ يهب

الملك : فلترسل اللحن العجب

سرجون : [ مشيراً الى اوميت ]

آن يا اوميت أن تزجي لملك الغناء  
ترقب الآلهة السحر غناء في السماء  
فعلى قيثارك السحر وفي اللحن الرواء  
نحن لا نرجو صباحاً

الملك : ليت ليل البقاء

[ تبدأ أنامل اوميت بمناغاة اوتار القيثار فتشجي الشارين ثم تعني

هذه الاغنية ] .

اوميت : ( تعني ) اهد ياغيب الامانا

نحن أرجأنا لقانا  
ما الذي تضر حقاً

فاصطف منا صباحنا  
أيها الغيب تمهل

نحن ناغينا مانا  
قف لنا ياغيب إنا

للمنى نحدو الزمانا  
ارن للمجد مشوقاً

بذرائعهم احتوانا  
قد عمرنا كيش فاسعد

وزر عناها جنانا  
نحن في نشوة نصر

منه أمسكنا العنانا

فإلى المجد أنيني  
تصطفي اليوم فتسأنا  
وله أسمى لسواء  
تعقد اليوم أنانا (١)

الملك : عزف " جميل  
دودو : فن " جليل  
سرجون : وصوتها بلا مثل  
شيموش : يحيى العزف  
الحاجب : فيه السحر  
اينتارزي : يحيى الكرم  
الكاتب : تحيا الخمر  
الملك : تحيا كيش  
دودو : ولها النصر  
ايشاكو : خلع الصحب العذار  
دودو : فاشربوا حتى النهار  
الملك : إنها نشوة نصر  
سيوافينبا بغار  
شيموش : وأديروها كئوساً  
لا يضا هيها النضار  
سرجون : واسكروا حتى يوافي  
روضه القصر الهزار

(١) أنانا : من أسماء عشتار ، وكذلك انيني

إِنَّهُ نَصْرٌ مَبِينٌ

لَنْ تَرَوْا فِيهِ عَشَارًا

شبهه وش : لقد بدا شجن " في اللحن منتحب "

قَدْ هَامَ مِنْ رَوْحِهَا فِي سُورَةِ اللَّهَبِ

حنانها بانكسار شمت بارة

كَأَنَّهَا انْطَلَقَتْ مِنْ سَجْنٍ مَغْتَصِبٍ

الكاتب : تفاؤل " كان فياضاً بغوتها

واجنها عصرته أنمل النوب

لأنها فارقت أهلاً وغربتها

قَدْ أَسْلَمَتْهَا إِلَى الْأَحْزَانِ وَالْكَرْبِ

فلحنها من صدى النفس التي طفقت

بِالذِّكْرِيَّاتِ تَجِيْشِ الْيَوْمِ فِي غَضَبِ

الملك : لكنها في حمانا سوف تؤنمها

حياتها برفيف الجاه والنشب

دودو : بمجاس الملك يحلو منتدى الادب

والخمر والانس والقيثار والطرب

دنائته عتقت بنت الكروم لنا

رحيقها سائغ كالسلسال العذب

بها تدور كؤوس كالشموس بدت

يخفها حبيب قد لاح كالشهب

الحاجب : يضم صنوتنا الاحرار مجاسها

قد اجمعوا حكمهم في منهج الغلب

شيهوش : فضل المليك علينا منة ظهرت  
الكاتب : هل تنكر الارض يوماً منة السحب  
دودو : رام الوقية فينا من يخادعنا  
وإننا من نواياه على كتب  
شمل الوقية لو تدرون منشعب  
وإن شمل بنينا غير منشعب  
ايتارزي : إنا لكيش حماة ليس ينكرنا  
من ذاق منا كؤوس الويل والحرب  
دودو : أحمى الكماة حمى لا يحجبون وهم  
يرون هذا التاني غاية العجب  
فكالرواسي إذا في حربهم ثبتوا  
والخصم من دونهم يلوي على رهب  
وهل تصان لنا كيش بمربضنا  
إن لم نوافي تحديهم ولم تثب  
سرجون : ليس التهور يوماً من سجيئنا  
فبالتاني ستحظى كيش بالارب  
ولن نشط ضلالاً في تسرعنا  
حتى نميّز بين الحق والريب  
وما شحنا بنفس يوم واقعة  
ولا ضننا بأغلى المال والنشب  
المالك : ومجدنا نحن بالأرواح نحرسه  
سرجون : فاشمخ فأنت ثرياً عهدك الذهبي

مواهب الشعب ماعادت° بخافيةٍ  
وانها بائتلاق الحق والقضب  
الملك : همم° جبارة° تألفها  
قدفتها حمماً منها دمانا  
إن° يرم أعداؤنا منّا اللقا  
رجعوا من هولنا الدامي حزاني  
مذراًوا أن دمانا لهب  
أيقنوا أن إلهاً قد نمانا  
انيتارزي : فمن الحرب رضعنا ضرعها  
وإلى كيش° بنيناها كيانا  
الملك : ليقابل° ملك اوما إن° يشا  
جبروتاً قد أبي فينا الهوانا  
قد وفينا للذي صان الوفا  
وسوانا أبرم العهد° وخانا  
دودو : صرعة الاهوال لا نرهبها  
فلنا بأس° رهيب° لا يداني  
إن يجيئوا يقحموا النار° التي  
دونها الاسوار توري بُرُكانا  
وعرين الشعب فردوس° لنا  
وججيم هائل يلتقى سوانا  
قد جعلنا ملكه أرواحنا  
هل سواها يرتضي منّا ضمنا

نطلب العز ولسنا ننثني  
دوناه آسادنا لن تتوانى  
الحاجب : وبنا الإقدام للمجد حدا  
وله سرنا حيثما أين كانا  
إنّ دعتْ موطننا داهية  
زاد هذا الموطن المرموق شاننا  
انتارزي : قد سقيننا بالدماء منه الثرى  
وأيننا - ما حيننا - أن يهاننا  
ووعيد الحرب لا يرهبننا  
إنّهُ أورى نفوساً عنفواننا  
سرجون : أيها الملكُ فقتَ حلماً ورشداً  
فإليك النفوسُ تضرر وداً  
ومضاتٌ من عرشك اليوم رقتْ  
واستفاقت بالروض عطراً وحمداً  
هي أحلى من الزهور وأندى  
تستيننا حباً وشوقاً ووجداً  
لا تجردْ من غمادك اليوم سيفنا  
ولنعديّ الأسوارَ جنداً فجنداً  
يارجالَ الأسوارِ لا تألف الأسـ  
وارُ في غمرة الشدائدِ حداً  
وخصالُ الأعصارِ في الحرب لا يثر  
قَب إلا مشارها حين تهدا



الملك : مَلِكٌ او ما لا كان ملكاً لاوما

قد تنزى مطامعا حين شدة

راكباً رأسه وفي النفس كبراً

يستغي في الحتوف يمناً وسعدا

ايشاكو : فتطلع للغيب تلقاه تاجاً

عقرياً وصولجاناً وبندا

وابتسم للحياة تحلو نعيماً

أنت كالطود دون من يتصدى

الملك : إلهتي أنبئني

ما أرتجي واعلميني

الغيب مطمح نفسي

وشأو سري المكين

لترقب الغد نفسي

فتجتليه عيو ني

فمن دخيلة نفسي

وسر هـا المكنون

أصحرت بالقول جهراً

إلهتي سامحيني

الحاجب : لسبط ايتانا المنى تقبل

يسألها الإقبال ما يسأل (١)

(١) اسطورة ايتانا مدونة باللغة البابلية صفوتها أن شارات الملك من

صولجان وتاج قبل ايتانا كانت لدى الاله آنو ولقد كان ايتانا عقيماً فبخشى

يهمس في الخافق ايحاًؤ،  
فالقلب في ايحائه المنهل  
له سماء المجد قد نوّرت°  
فاشهب في أرجائها ترفل  
شيموش : وللمنى ضلوعه معبد°  
وهي له غرامه الاول  
إن° تمتت° شفاهه فالمنى  
صلاته وغده المخمل°  
دودو : وسبط ايتانا استمدد° النهى  
من سؤل ايتانا  
الحاجب : نهى° يذهبل  
دودو : فإن° ايتانا ومن عقمه  
بادره فيما ابتغى الموائل  
فيهم° السماء في نسره

الناس فتضرع ايتانا الى الاله شمشو طالباً مساعده به بجلب نبات الولادة  
الموجود في السماء فدلّه على نسر كان قد آكل فراخ صديقته الحية غدرا  
فجأرت بشكواها لشمشو فدلها ان تذهب للجبل حيث تجد ثوراً مربوطاً  
أعده الاله لها وعليها ان تبقر بطنه وتختبئ فيها وجاء النسر ليأكل كالظيور  
الجارحة فمسكته فبكى فتنفت ريشه وكسرت جناحه ومخالبه ورمته في حفرة  
فبكى فحن° شمشو وأرسل له ايتانا لينقذه مشترطاً عليه ان يصعد به الى  
السماء ليجلب هذا النبات فركب ايتانا على ظهره وضعدا ثم هبطا ، وانه  
انجب خليفة له ، وكان ايتانا ملك كيش °

الكاتب : في أي "سر" ؟

ايشاكو : من هو المرسل ° ° ° ° ؟

شيموش : الهه شمشو وقد دلكه

والنسر قد روععه المقتل

كان مع الحية في ألفة

وغادره لها هو المأمل

حتى اذا استهواه منها على

غفلتها قتل صغار غدر

فبكت الحية محزونة

للب شمشو

ايشاكو : بالحكم القدر

شيموش : فقال شمشو ربنا : اذهبي

لجبل فيه ثور "حضر"

لتبقي للثور بطناً

اينتارزي : بها

مختباً لذات نابٍ أشر

شيموش : « مسترسلاً » فإن يحطه السر أمسكته

والقتل للمقاتل بين البشر

فأمسكته فبكى ضارءاً

بذلة مستغفراً يعتذر

فكسرت° جناحه فارتمى

من دون ريشه

تفتتسه بعسر

ايشاكو :

شيموش : « مسترسلا » مستعظفا شمشو بدمع جرى

فعاده الإله بين الحفر

وقال للاله في ذلة

بالشرط ان أنجو فاني أقر

فجاء ايتانا له منقذا

بأ ممر شمشو

الملك المنتصر

الحاجب :

شيموش : فطار بالملك لأعلى السما

فما أحسه ونى أو خور°

لجلب نبت في السمل واهب

طفلا الى عقيمتنا المنتظر°

وكانت التيجان من قبله

وصولجان الملك طول العصر

أودعها آنولنا في السما

فجاء ايتانا بها للبشر

الحاجب : وسبطه اور - زبابا

أجل

سرجون :

يطيش بالإقدام سهم القدر

دودو : الخمرة الخمرة إيتا على  
أجنحة النسر ولن نلدحر  
الملك : الخمرة الخمرة من رامننا  
لحربيه فإتته ينتحر  
« ستار »





## الفصل الثالث





[ يمثل المشهد أحد المعابد السومرية ، يدخل الملك سرجون الأكدي ومن

ورائه وزيره وشاعره ] •

الوزير : شروكين للأبـد المطمئن

نظرتَ وفي مقلتيك الحبور<sup>(١)</sup>

فهمتَ إليك طيرف المنى

يراقصها في مدى الشوق نور

الشاعر : تهاديتَ في كبرياءِ انتصار

تحدى النجوم وفاق النسور

فغصتَ بأحلامها الخاشعات

لتهجعَ عندَ الخليجِ الثغور

وأغقتَ على سكراتِ الصدى

لترمي الهديرَ لموى يغور

وجرحُ الأمانى خضيبٌ غفا

ووشوشه ثغرٌ ملكٍ غيور

وإن الفرات لهذا الشراع

يسلسلُ ماءً نقيّاً نمير

يهدده موجّه بالأكف

وقد حفه شاطئه سربٌ حور

لشأورِ المدى برؤىً باسمات

تلوح لتهمي كأطيفِ نور

(١) سرجون [ لفظه شروكين = أي الملك الصادق ] •

الوزير : شروكين يا سيّد المالكين

له مكرمات\* الأباة الطهور

بتأييدِ عشتارَ فقتَ الملوكِ

وعنك أزحتَ صريمَ الستور<sup>(١)</sup>

وللتلاج أوليتَ جيدَ الزمان

وكان بسكرِ الليالي يدور

ومن مدنِ السهلِ في وحدةٍ

لشعبِ كلاما أبتتَ البدور<sup>(٢)</sup>

فمن عرشِ اور - زبابا الرفيع

ومن مجدِ لو كال - زاكيزِ نور

الشاعر : بلغتَ أمانيك لو كال - كلاما

ولاقيتَ بالعزمِ صرفَ الامور<sup>(٣)</sup>

أمامك نجمُ لو كال - زاكيزِ قد

تهاوى لأغوارِ تلك القبور

الوزير : شققتَ أماما كلاما المدي

وأوضحتَ ماقد تخفى بزور

• (١) الصريم : المظلم

• (٢) كلاما : بلاد سومر

(٣) لو كال كلاما : لقب سياسي أوجده الملك لو كال زاكيزي ومعناه

(ملك سومر) وقد أطلق سرجون على نفسه هذا اللقب اولاً ثم لقب شلاركبرات

• أربعيم

وإنيك من أكدي منبتاً  
ومن سام أصلاً لمجدٍ قرير  
سرجون : فمن أكدي وكلاما عقدتُ  
اتحاداً اخاءٍ بخفقِ الصدور  
سيصهرُ شعباً بخيرِ اتفاض  
تؤانقتهُ زاهياتُ العصور  
الوزير : ومجدُ كلاما سما باذخاً  
وفاض اتتلاقاً ندياً العطور  
وأرقصَ دنياء مغمورةً  
بأنواره فهو زاهٍ منبئير  
سرجون : وإنا بوحدتنا الخالدون  
الشاعر : وسعنا الزمانَ السحيقَ النضير  
سرجون : حضارتنا وشخّتها النفوس  
بوسع الهدى ونقي الشعور  
الشاعر : وضمخها للأمايي انطلاقاً  
جناحاه رفقا بمرقي النسور  
وفي مسرح الشمسِ قد شاقه  
لموءده عزمٌ ملكٍ كبير  
الوزير : وما راعه دونما رامه  
تحدسي نزالِ الضلالِ المغير  
وهام بعزته مطراً  
رواعي النجوم كجمر السعير

ترف عليه ظلال انتصار  
 فيمحق دسل شعاع غير  
 سرجون : وأبدلت للجيش في حربيه  
 السلاح الثقيل فطار النشور  
 وزودته برماة النبال  
 لارسالها من حايا النشور  
 الوزير : وأنت ابتدعت البراز الجديد  
 فند لند وتبدو البذور  
 لك الغار من آلهات السماء  
 وآنو الهك نعم النصير  
 فأنت المليك بهذا الزمان  
 وأفت الحكيم وأفت البصير  
 الشاعر : وطأت بأرجلك الساريات  
 ففيك النجوم تجلت تدور  
 وفي بسمه السعد منك السنى  
 تطلع ملء محياه نور  
 وأحلامك الرافلات الذبول  
 تجلت على الافق سكرى ظهور  
 يغيض أعاديك لأ لأوهسا  
 بظل انتصار أطال المسير  
 فني طلعة البدر منها رؤى  
 وعند الكواكب منها ثغور

الوزير : يقدمُ شعبُ كلاما النبيل  
لأنليلَ بأسمك تلك الندور

سرجون : لشعبِ كلاما حيلتي  
الشاعر : فعش

الوزير : أكتوا لتاجك خير الشعور  
سرجون : « وهو يستعرض ذكرياته »

أذكرتما ما اتابنا

الوزير : « وهى يهز رأسه » قللوا مساعٍ للمحالِ

سرجون : ففتنابذت° بحروبها

مدنُ الجنوبِ على التوالي

قد أنهكتها نشوة

محمومة° بهوى القتال

برحى° بدت° تغري الملا

منصاعة° بيد الليالي

الوزير : طاحونة° الحرب التي

تفني الرجالَ ولا تبالي

الشاعر : مدنُ الجنوب تنكّرت°

للبعض تلهث في الأعالي

ولها الحضارة° تجتلي

الأنداءَ من ألق اللآلي

نهلت° بواكير المنى

الحمراء في غور الزوال

وهفتُ تراودُ غايبةً  
شهاءَ تمنع بالضللال  
الوزير: ألفتها بإخائها  
في حالها من بعد حال  
ظمى لينبوع المنى  
والمجد، تخطر للمعالي  
وبعثها فمضت إلى  
عيلام في صفوف الرجال  
الشاعر: والغار في هاماتها  
والنصر في حدّ العوالي  
ورجالنا كيازك  
في سوح أهوال القتال  
فمن الفرات تدفقوا  
مثل السيول إلى الأعالي  
للشام، للبحر الجميل  
وقد علوا صدر الجبال  
سرجون: بفتوحنا أيامنا  
هلت علينا بالنوال  
تأييد عشتار لنا  
نشواته دنيا جلال  
والنصر بسمه ربّة  
والمجد من صنع الرجال

فلربتي من سومر  
حماد تضيوع بالفعال  
إن الألوهة باركت  
من يصطفي درب المعالي  
لرجال سومر نزعنة  
للعزز

الوزير: ابطال القتال

الشاعر: لهم الوجوه المستديرة

والعيون الواسعة (١)

وأنوفهم تلك العريضة

والنفوس الوادعة

ملكوا كلالما فانبروا

لعناق شمس فارعه

الوزير: أخوا بني سمام

سرجون: أجمل

تلك الأخوة نافعة

الوزير: وبنوا لنا أكداً وقد

أبدوا نجوماً ساطعه

للمجد قد شادوا البناء

وبالأكف الرافعه

(١) كان السومريون وجوههم مستديرة وعيونهم واسعة وأنوفهم عريضة

ويحلقون لحاهم •

سرجون : والمجد طينة  
من كفّ شعبٍ رائعه

الشاعر : والمجد همسة نشوة  
في كأسِ شعبٍ صارعه  
تلك الحضارة دونها

دينك تسجد ضارعه  
سرجون : ايةِ بلادي بندرب المجد مسراكِ

الوزير :  
فليتبع رائدَ العاياءِ أبنائكِ  
سرجون : من الشمالِ وعبرَ الشرقِ قد ألفتُ

تلك الجبال على الأيامِ أعداكِ  
لخشبِ سهلكِ فالخيرُ العميمُ غدا

يغري العدا فقهي سداً بمسعاكِ  
لا ينثون إذا ما أخفقوا فلهم

مطامعٍ إنما تحيا برباكِ  
جروا على غير هادي في حروبهم

وكان في شاطيء العرفان مرساكِ  
لا تفلتي مقودَ النصر المبين لقد

كانت لمقوده الميمون كفّاكِ  
الوزير : أمّ الحضارة لا اتنابتك داهية

فما الحضارة إلا صنع ابنك  
أما السيادة فالأرواح تحرسها

وما السيادة إلا إرث قتلاكِ



أقمتِ للمجدِ صرحاً باذخاً أبداً  
وصرحه كان من أجساد صرعاك  
الشاعر : ايهِ بلادي بصدر الكون رابضة  
ريحانةٍ إنما أنليلٌ يرعاك  
في راحتيك ضياء الشمس منسكب  
فما أجلكِ في الدنيا وأغلاكِ !..  
وأنتِ سهلٌ حنانِ الأرض منتفضا  
فما أحبك من نفسي وأحباك  
منكِ الدوالي أراقتُ في تشوفها  
دم الريع لمن يهنو لأنثدك  
وأنتِ فجرٌ تعرى والرواءُ على  
شفاهه ، وغنى الدنيا ييمناك  
ومخملٌ الوجدِ أنتِ اليوم راوده  
بثُ الشروقِ بلادي ما أحيلك !..  
« يدخل الكاهن »

الكاهن : تحيتنا لملكِ الظافرينا  
وَمَنْ فاقَ الغزاةَ الفاتحيننا  
ونالَ بياسه نصراً عزيزاً  
وقد قهرَ الأعادي الطامعينا  
لك الدنيا لتبني في علاها  
صروحاً للشباب الطامعينا  
سرجون : وأنتِ لـسكِ التحية

الوزير : « مستدركا » من مليك  
يوأكبته الرجال الصالحونا  
سرجون : أأتممتَ القضاءَ ؟  
الكاهن : جرى سليماً  
سرجون : أقاضى كاهني المتخاصمينَا ؟  
الكاهن : أزيلت منهم الأحقادُ فيما  
أباثوا للقضا متنازعينَا  
بسلةٍ معبدٍ يرعى كلاما  
سبقي صرحها العالي الحصينا  
تآخوا والنزاعُ له حدودُ  
وقد ردتْ اغتصاب الغاصينا  
ولن يأبى قضاءَ العدلِ إلا  
الجفاةُ العاشون المارقونا  
تباينتِ النفوسُ فلن تراها  
سواءً إنا لمميزونا  
تباركتِ الألوهةُ كيف مدتْ  
ظلالاً إنا المتقيونا  
وحامتْ بالمعابد لا تراها  
وهبتْ نسمة المتسمينَا  
لنا بماثر التأييه مجدُ  
لآلهة البلاد الخالدينا

فنحن على المدى نرجو رضاها  
ونحن بجبلها متمسكونا  
لها فضل " علينا راق طلقاً  
فإنا - ما حيننا - العابدونا  
وقد خسر الألى ضلّوا ضلّلاً  
وفي عمه تواروا سادرينا  
أنابتك المليك على بلاد  
فكنت لحكمها السامي رهينا  
وكننا من ورائك خير شعب  
بأحكام الألوهة عاملينا  
لترفع ما ورثناه لواء  
ونمشي خلفه متكاتفينا  
على بركاتنا نبني علانا  
ونعمل زارعين وصانعينا  
وننعم بالسيادة في رخاء  
وعند الحرب نحن الظافرونا  
وأولاهنا لعشنا بافتقار  
وكننا للغزاة الصاغرينا  
بها فاضت مرابعنا ثراء  
لنجلوا كنز حكمتها الدفينا  
تباركت الجهود لخير قوم  
إلى العلياء جدوا دائميننا

سرجون : لوحدتنا أقمت كما سيبقى  
نظام الجيش مبتدعاً مصوناً  
وفي مدن الجنوب وما فتحنا  
لنا أتباع حكم خاضعوناً  
ومن أرض المعابد ما ورثنا  
لقد أقطعهم ليؤازرونا  
وقد عيئت حكماً أباً  
ليبقوا بالمناصب تابعيناً  
الكاهن : فهم خدم المليك كما ألفنا  
بألقاب السياسة يحكمونا  
الوزير : يا شاركبرات اربعيم  
ملك الجهات الأربع (١)  
اسم "ألوهتند" به  
قد خاطبت فلنسم  
وبه السياسة وشمحت  
لمليكننا فلنركم  
إن العقود تتوجت  
بأسم المليك الأرفع  
وبها الحقوق تثبت  
لوطيد حكم مشفع

---

(١) شاركبرات اربعيم : لقب سرجون ومعناه ملك الجهات الاربع وله

مدلوله الديني والسياسي .

وبها صلاحية القضا  
ء توسعت° في الأربعم  
وتطوّرت فيها الشرا  
ئعم للمقام الأروع.  
الشاعر: يا من له عشتار° قد  
حتت° حنوء المرضعم  
بسطت° له ظل الألو  
هسة في مداه الأوسع  
فبنى لسام° وكلا  
ما صرح° مجدٍ مهيم  
وسما به الفن° الر  
فيعم يبوح سر° أضوع.  
دفقت به حيوية  
بظلال فجرٍ شرع  
الوزير: كتبت° مراسيم° المليك  
لأهل سهلٍ ممرع  
بحروفٍ سامٍ ههنا  
وإلى الجهاتٍ الأربعم  
الكاهن: عاش للعرش العظيم°  
شاركبسات اربعيم  
فله الرأي° السديد  
ولله المسعى السليم

الوزير : عاش للتاج الرفيع  
شاركببرات اربعيم  
سرجون : أيها الكاهن أمسك

قدح الماء المقدس  
في غدد آلهة الشع  
ب بحفل تترأس  
وغداً يحيانا تهو  
ز والشعب سيأنس  
حفلاً هذا الشعب  
مرموق على الدهر مقدس  
« يمسك الكاهن قدح الماء المقدس »

الكاهن : شهب الموكب تبسو  
في غدد والغد كالشمس  
كل يوم هو عيد  
كل يوم هو كالعرس  
أنا ماض فتسلّم  
قدح الماء المقدس

« يتسلّم سرجون القدح ويذهب الكاهن الى داخل المعبد وتبدو أوميت  
من داخل المعبد برقصتها ازاء الملك سرجون »  
سرجون : « يناجي نفسه وقد وضع القدح في محله »  
ياقلب مهلاً .. من أرى ؟ ..

اوميت في رقص أغن  
خطرت فواكبها الجلال

يرفء في هالٍ ولاحنٍ

في ناظريهما قصتي

سكرى الهوى منها ومني

بالرقص أرقب هـمسةً

من بوحها ستجيب عني

« يهمس للوزير والشاعر »

سيرا بعييداً ، إنما

رقصُ الصلاةِ همى كمزني

الشاعر : ( هامساً ) قد تيمنته إنه

في حبها كالفٍ يعني

« يخرج الشاعر والوزير »

سرجون : « مستطرذا » صلت صلاة قد بدت °

في رقصة الطيف المغني

وتضوءت أحلامها

من ثغر أزهار التمني

والوهم يجرح خدها

بالدمع ، من ذوب التجني

ولها رواء الشمع قد

وافى بايحاءات حسن

من ياسمينٍ وجهها

في موعدي غافٍ ليضني

كَبْرٌ تَضَوَّعَ زَافِنَا  
 فسكرتُ منه ملءَ دُتي  
 ورواحُ أشدائٍ لَهَا  
 تيهٌ يكحلُ هـلب جفني  
 في ثغرها من قبائلي  
 أصداءُ ماضيها تمنني  
 قد بادرتُ رفقَاتِهَا  
 بهيامها لضياء عيني  
 اوميت مني بانتفاضِ  
 الوجدِ يا مفتحان أدني  
 ( تنتهي اوميت من رقصتها فتقترب منه )  
 اوميت : ملكَ الحرب ما تروم فإني  
 - وحياتي سكرى حيتُ لذاتي  
 ورداءُ الألوهةِ اليوم وقفُ  
 لك فالبسبه واعشق الآلهاتِ  
 نعماتُ الغناءِ فوق شفاهي  
 قد تلووتُ فإنها نعماتي  
 ذكّةُ العابد المعاني شجوناً  
 في حنايا خواطري المعتماتِ  
 وعروقُ الإباءِ ضجّتْ بنفسي  
 حين أورتُ بخافقي ثوراتي  
 سرجون : أنلأ أهواكِ يا صفيّةً نفسي



اوميت : أنت تهوى الحروب والواقعات

خضت منها غمارها بجنون

سرجون : أنا للمجد قد وهبت حياتي

اوميت : أفتبني مجداً بأشلاء قوم

وبسفك الدماء في القلوات؟! ..

يبتني المجد بالسلام ههواة

جعلوا للإناس أسمى الصفات

بشر" كلنا ونقتل بعضاً

وصلات الإخاء أعلى الصلات

سرجون : منذ فجر التاريخ قامت حروب

وستبقى لنيلنا الغليات

فاز في هذه الحياة قوي

لا الضعيف السليب في الداهيات

وضمان السيادة اليوم جيش

بأسه الحتف ، نافذ العزمات

هل نسال المنى بغير دماء

فلادركي الأمنيات بالمعجزات

اوميت : عده المرء عقله ونهاه

إنما العقل مشعل الظلمات

فليكن رائد المليك نهاه

عند إدراك شعبه الأمنيات

إِنَّ سَفَكَ الدِّمَاءِ شَرٌّ سَبِيلُ  
سلكوه في الأعصر الخالياتِ  
سرجون : سرت في دربِ حكمتي ورشادي  
وبلوعي مارمتسه بأناة  
غير أن الصقاع أملت علينا  
شرعة الغاب في مناحي الحياة  
فأخذت الجيش الحديث سياجاً  
لبلادي ، وعدة الغايات  
وبتدريبه أساليب بأس  
خضت فيها معارك خاطفات  
أوميت : أفتبقي البلاد من غير جيش  
وبدنيا المطامع الداميات  
إنما رمت أن تكون قوياً  
ناهجا في المناهج الخيرات  
فلتحل الشعوب تلك القضايا  
بسلام لا شرعة الغابات  
سرجون : فاق من كان بالشعوب قوياً  
ذاك عرف الشعوب والكائنات  
فالأناة الأناة أوميت إني  
لارتماء الأوهام أهوى بذاتي  
وافتتاني ساج ويخفق دوني  
ازورار الطيوب والصلوات

اوميت : افتخضل " باحتضار ضيائي  
 في المآقي اسطورة " من حياتي  
 لست أبغي تاجاً لرأسي فاني  
 لديدجير وحدي الداجيات  
 والى الشاطيء الذي غاب عني  
 أنا نهب الأشواق والهجمات  
 وحدة النفس من هواها تلمظت  
 ولهت في ظلالها أمسياتي  
 قيد الرق بالسلاسل جيدي  
 لأغني بشره أغنياتي  
 سرجون : تلك أغنية الشرور وهذا  
 وجهك اليوم مشرق السمات  
 لكريت لشاطيء جئت منه  
 نفدت في جلالها جالياتي (١)  
 اوميت : خفقة اليأس من ربيع حياتي  
 تتجلى في مآتوى قسماتي  
 إنني أنث الحياة دخاناً  
 من هموم قد لبدت زفراتي  
 طائر من مطارف العيش ولتى  
 في هناه لبلقع المساة

(١) كريت : جزيرة في البحر الأبيض المتوسط وقد شملها سلطان سرجون

• الأكددي

شبحٌ قد سكا الشقاءَ وغنى  
بنعيمٍ مضيعٍ في فلاة  
عبرُ الدهرِ ناطقاتٌ تجلتُ  
بسطورِ البأساءِ تظهر ذاتي  
وعظمتُ الأيامِ هامتُ وقصتُ  
قصصَ البائسين في لمحاتي  
والنواميسُ والمهازلُ لاحتُ  
ساخراتٍ إذ مثلتُ سحناتي  
وتلوَّى الشقاءَ يرنو بطرفي  
سادرًا خاشعاً على نظراني  
فترى ثورة الإباءِ على الـ  
سقيدِ ترامتُ في منتضى بسماتي  
وشفاهي تكاد تزجي أنيناً  
راقصاً في مهامه الضحكت  
وشعوري ينسابُ مني شجياً  
في دموعي وفي لظى كلماتي  
سرجون : لكِ ما رمتِ أنتِ لي فتعالِي  
والدفعِ الذراعِ والقبالاتِ  
قبلتي البسكراً

أوميت : لم تزل تنلظي  
بشفاهي وفي لظى آهاتي

سرجون : عليلني بالأمل  
وابعيني للغزل  
وإلى شهيدِ القبل  
ظمأ الحب ميل  
زهر أحملي ذوى  
فعسى يندى بطل  
فأنا في خافقي  
نارٌ وجدي لم تزل  
ودموعاً بالدمع  
سكبت مني المقل  
أرقب الأنجم إن  
لاح نجم أو أفق  
باعثاً نجوى الهوى  
والظلام المنسدل  
والدجى ويصح الدجى  
إن تئائني يطل  
أسعديني فأجد  
من جنان الحب ظل  
واسلكي من رائدي  
والهوى خير السبل  
اطفي حراً الهوى  
نفحة أنت وطبل

أوميت : أنا ملك الملوك والسوط دوني  
إن عصيت الملوك في الرغبات  
سرجون : لاتقولي هذا فملكك قلبي  
أوميت : أنا بنت الشواطئ الفاتنات

إن فردوس غربتي في سهومي  
وبذكرى مياضنا الهامات  
هجرة الشاطئ الجميل خشوع  
لجلال الحياة في الأمسيات  
حيث يرهى الهدير في الحلم همساً  
غافياً في متاهة النغمات  
وعلى غلغلات أصدااء موج  
في صخور على المدى باقيات  
فلئن تعرف الهوى فأعدني  
لبلادي مكفكفاً عبراتي

سرجون : ما تقولين هل تبيعين حبي  
ولك العرش طأطأ الهامات ؟!!  
قد ساكننا من الوداد طريقاً  
وأنا في الطريق والغدات  
موطني حبسه سعير دملابي  
وشراه الفردوس عند مماتي  
سرجون : جبروتي أمام حبك يعني  
وأنا من أذل هام الطعامة

أنتِ أسمى النساءِ جاهاً وجزاً  
لستِ فينا شريفةً السطواتِ  
إنّ تشاؤني كريتَ فاليوم تهسي  
لكِ فيها إمارةٌ وحياتي  
غير أنّي أهوى دتوكِ مني  
إنّ وقعَ البعادِ كالطعناتِ  
أوميت : لست أبغي إمارةً غير أنّي  
مُلقية الأهل أبغني لو تواتي  
وبالادي فإنني بهواها  
أتغنى ، والأربعِ الحلماتِ  
جزرُ البحرِ كالعرائسِ حفتُ  
بائتلاقِ الأمواجِ والجارياتِ  
سرجون : لتريها عزيزةً ثم عودي  
فلكِ العرشِ في ذرى المملكاتِ  
صولجانٌ لكفتكِ اليومِ يرنو  
ولكِ التاجُ دائمٌ اللفتاتِ  
أوميت : افتبغي أبنةً النخاسةِ تلجأ  
إنّ يسعَ الرقيقِ في صفقاتِ  
يقتنينا الساداتِ بالمالِ إدياً  
قد مُخلقنا للذلِ والخدماتِ  
وبسوقِ العبيدِ تلقى سوانا  
من سبانيا الحروبِ والقرصناتِ

سرجون : مالنا والرقيق ، قلبي خفوق

وحديث القلوب بالنظرات

أتكثرت للهوى ؟ ! ..

أوميت : كنت صــــــــــــوري

وتملك فابتعد عن حياتي

سرجون : لاتقولني بأنني اليوم ملك

واذكري اليتم أو لظى سنواتي

فأبي من أبي ؟ ثكلت حيلة

منه حتى تابست ظلماتي

أنسيت بأننا قد قطعنا

في هواننا عهداً وثيق الصلات ؟

أوميت : إن حبي كما عهدت ولكن

قد تلاشت أحلامنا سلاسل

سرجون : اذهبي ، اذهبي ، دعيني وحيداً

أتلوئي في قبضة البأساء

هصرت مهجتي صروف الليالي

وبنفسني حفت طيوف الشقاء

أوميت : دال عهد من حياتي

والأمانى الزائــــــــــــلات

فهوت أحلام قلبي

في المهــــــــــــاوي الساحقات



وتلاشت° بين سجبٍ  
من دخانِ الحسراتِ  
بنياطِ القلبِ جالت°  
نادباتٍ صارخاتٍ  
وعلى أفقِ زوالي  
ورؤاهلِ الحالكتِ  
ربطتْ أجفانِ عيني  
بخيوطِ الظلماتِ  
وعلى قيثارِ نفسي  
وقعتْ لحنِ شكساتي  
مزقتْ أضلاعِ صدري  
بأكفِ عابثاتِ  
تنفت الآهاتِ جمرا  
بلهبِ الزفراتِ  
سرجون: آه يا أيامَ حبيبي  
والليالي المقمراتِ  
ورفيفِ العمرِ ما ييي  
من خميلاتِ حياتي  
كلما هيأتْ كأساً  
أحرقتهما نقاشتي  
ومن النارِ وجدت الـ  
كأس فيها نهلاتي

أثقل الخطو غريباً  
مستفزاً خطواتي  
سادرَ الطرف ذهبولاً  
بسهوم النظراتِ  
لست أدري ما مصيري  
وانتقالي في فـلاتي  
ظلمة دنياي أمست  
في عيون الحاسراتِ  
ليس في كأس حياتي  
غير فيض الذكريات  
« ستار »



## الفصل الرابع



[ يبدو الملك سرجون الأكدي في قاعة مجلسه ، جالسا على عرشه ،  
وقصره يطل على نهر الفرات ، وقد جلس إلى جانبه وزيره ، فيدخل عليه  
رسول ] •

الرسول : «وهو يركع» التحديا لملكك ينفرد°

بلنهي ، والجدث يا مولاي جد°

سرجون : والتحديا لك يا من جئتنا

ما السذي تحمل° ؟

الوزير : بلئغ° ما تود

الرسول : جئت من طوروس بالرقم إلى

من له تاج أمانينا انعقد (1)

سرجون : من ترى أرسله ؟

الرسول : مستوطن°

أحد° التجار فيها من أكد

سرجون : « مشيراً للوزير »

مفض° هذا الرقم° واقرأ° ما به

الوزير : « بعد أن يقرأه » ما به ؟ إن الرعايد تفضطهم

سرجون : (غاضباً) ساس° طوروس° بوجه° كالح°

ملك° طاغ° عتي° مستبد°

---

(1) الرقم : كانت تكتب الرسائل السومرية على الواح من الطين تفخر

وتغلف بطبقة طينية خفيفة تختم وتفرض عند الفتح • طوروس : جبال في  
آسيا الصغرى •

جهلَ الحكمَ حسيراً طرفته

وعلى عرش الخيانات قعد

أبرمَ العهدَ بأن يضمنَ ما

نصطفييه للرعاعيا

أيَّ عهدٍ ؟

الرسول :

الوزير : نقضَ العهدَ وهذا الرقم قد

أوضحَ النقضَ

ستدري ما قصدا

سرجون :

الرسول : ما ترى يا سيدي أحمله

من مليكِ الحرب ؟

العرشُ يعد

الوزير :

سرجون : أتراني ههنا موقفته ؟

أنتَ كمن مدَّ إلى العلياء يد

الرسول :

سرجون : فتمهَّلْ ستري من بأسنا

حده هولٍ إنَّ يكن للهول حد

الوزير : إن الفراتَ جيوشه

بسيونهم تهمني النوائب

سرجون : وجبالُ طوروسٍ لقد

جلَّتْ معادنها الغرائب

وبها مناجمُ فضةٍ

فأزجوا لها خيرَ الكتائب

واستثمروا تلك المناجم  
للصناعة والمكاسب  
لضمانها باسم التجارة  
طالما كنا نطالب  
الوزير: فتحايلوا بعهودهم  
وأروا رعايانا العجائب  
إِنَّ العهودَ تحلِيلٌ  
بينودها عتقُ المصعب  
ما ضاعَ حقُّ مقاتلٍ  
سرجون: بقتلنا فلنا الرغائب  
الوزير: ظلموا رعايانا وعتقوا  
جهلوا بظلمهم العواقب  
رمننا التجارة فاصطفوا  
حرباً وحقك كي نحارب  
سرجون: شرف العهود بصونها  
وتصونها البيضن القواضب  
الوزير: وبها نحقق ما نروم  
من السيادة والمبارب  
سرجون: لجبال طوروس اذخفوا  
كالرمل ، كالشهب الشواقب  
إِنَّا وفيننا والوفاء  
يا قوم من أسمى المذاهب

الرسول : ولنا تسليح خصمنا  
بمكائد الختلِ الموارب  
وسعى لطردي رجالنا  
والسعي عند المكر خائب  
شلت ثعالب كيدته  
الوزير : سيشتتها الأسدُ المغالب  
الحقُ ملكُ يميننا  
والحق عند الحكم غالب  
والعهد إن يعلق فما  
فالسيف ينطق والكتائب  
سرجون : فإلى الجبال مسيرنا  
بفيالق النجب الأطياب  
الوزير : لو سالموا فلنا في السلم مسلكنا  
الرسول : لكنهم خاتلوا  
الوزير : فالويل والحرب  
سرجون : كانت لهم شمس ميثاقٍ تطالعنا  
وعندما أفالت من دوننا غربوا  
وفي كلاما عروق المجد نابضة  
وفي كلاما أسود الحرب إن وثبوا  
دنياهم شهدت بالحرب أنهم  
يزلزلون جبال الأرض إن غضبوا



الوزير : إنَّ المصالح ما بين الشعوب على  
شئى تقدمها تملي بما يجب  
والناس فيما أقاموا في حياتهم  
من النهوض لقدجدوا وقد دأبوا  
سرجون : ووحَّدت° بيننا الآمالُ صادقةً  
وقد تباركتِ الآمال والأرب  
قد ألتمسنا لنا حقاً كما دأبوا  
الرسول : لكنهم قد علا في سوحهم لهب  
سرجون : جبالهم لنبالِ القوم ماثلةً  
وهامها بدماءٍ سوف تختضب  
الوزير : لتضمننَّ لنا ما ترتجي مهج  
تسيلُ عزمًا إذا ما نابتِ النوب  
سرجون : لنا من النصر رايات ستكلؤها  
عشتارُ حتى يتمَّ الفوزُ والغلبُ  
فأمضوا لترقبَ زحفًا قاهرًا لجبا  
هو المنايا لمن ييغون والعجب  
واستبسلاوا إتنا سرنا بمنهجنا  
سير الأكارم لآتئنيهم القضب  
الوزير والرسول : إلى النقا يامليك الشرق إن لنا  
أبناءنا والنفوس اليوم قد وهبوا  
« ينصرف الوزير والرسول ويبقى الملك سرجون متطلعا من شرفة  
القصر إلى الفرات الخالد » ♦

سرجون : إلهتي عشتارُ أيا مننا  
حيرى ظلالٍ في تهاوينا  
وللورى الفراتُ أمواهيه  
قصّت هوانا بين أملاكنا  
الماءُ ساجٍ كطيوفِ المنى  
ناغتُ رؤاه غربلة المنحنى  
ومن عذوقِ النخلِ قد هلّ لي  
يا قوتُ دمعٍ بين شطآننا  
نجيعُ يومي - ياليومي مضى --  
يُخضبُ الماءَ لأبصارنا  
والماءُ كالأيامِ يجري فلا  
يعود ، فالمجرى كأعمارنا  
له ابتسامُ الشمسِ من فجرها  
وأدمعُ الغروبِ من افقنا  
أحلامنا بين جفونِ الكرى  
قد رشفتُ أدمعَ أوهامنا  
تهداتُ النفسِ مكتومة  
بين حنايا جهلنا سؤلنا  
ما حكمةُ الظلالِ في نورنا ؟  
فإنّ بدا ظلي ذكرتُ الفنا  
تأوهاتى أحرقّتُ باللظى  
نفسى وامن يسمع آهاتنا ؟

ظلالنا ... تخطر فوق الشرى

لتمحي ، والمرث في رمسنا

« يسمع صوت عشتار ولا يراها »

عشتار : سرجون قد أيقظت في خافقي

هو اجسماً تنهل طيب المنى

أحلامنا ببرعم قد ثوت

وإنني نهنت أحلامنا

سرجون : إلهتي عشتار إنني هنا

من أزل فادني لهذي الدنا

صدي عليل معدم كنهه

على شفاهي رف منه القنا

قد مرغته صبوة هينمت

وغصة ينهلها المنحنى

بها اغتراب الظل في أرضه

وطلل الذات وموت المنى

في تيه لحن أزرق حالم

منبلج كلا زورد السنى

فأقبالي عشتار نمضي إلى

نعيمنا فالجب زاه بنا

لم تنهلي ذاتك في خطرة

بي ظمأ الحيرة قد أزمنا

[ تظهر له عشتار ]

عشتار : لبيك سرجونُ جناحُ الهوى  
للقية مسكرةٍ ضمنا  
برفة سمحاء تطوي المدى  
بها حدا اياماؤها موقنا  
المستحيل السمحُ في خطرةٍ  
أطويه في موضعه موهنا  
إن بادرتني النفس في همسها  
ضائعةٌ تشد مني الجنى

سرجون : وسؤل نفسي ؟  
عشتار : حسبها حبثها  
سرجون : كموجةٍ زائلةٍ جنبنا  
عشتار : أصداؤها خالدة  
سرجون : إن فنت°  
نفسى انطوت° صفحة آماننا  
عشتار : سماؤنا أفتت° بأقدارنا  
وحبثنا من صنع أربابنا  
وحسبنا الحبُّ على أرضنا  
إن ملك الأرض إنساننا  
ذانت للقلب حبيب°  
سرجون : أنا ؟  
عشتار : يا ملك الأرض حبيبي أنا

سرجون : شفاهك العقيقُ إنْ غرَّدتْ °  
ترسلُ لحنَ الغيبِ لي هينا  
والسلسلُ العذبُ أوامي له  
على الثرى ماليَ عنه غنى  
والنجرُ ياللنجرِ غضًا أرى  
فجرَ ألوهاتٍ به مؤمننا  
عشتار : قد نلتَ حبي فاتتدُ لا تبَحُ  
ولا تكنُ لما ترى معلنا  
فإنَّ ألوهيَّةَ كتمانها  
فكنُ بما أبديتهُ موقنا  
سرجون : ألوهةُ الحبِّ كما رمتها  
وعيتها عشتارُ في نصرنا  
وفي شغافِ الأبدِ المرتجى  
فباركي الأمجادَ في شعبنا  
فاحتُ دماءُ من قرابينه  
إليكِ ، باركتِ قرابيننا  
عشتار : غدكُ فتحُ باهرُ زاهرُ  
والفدُ بسامُ بأيماننا  
تخضعُ من طوروسَ يا عاشقي  
مليكما بحربه مذعننا  
سرجون : إلهتي حبك رجبُ المدى  
وثوبته جعلني المرهننا

تسبقني أشرعة“ حفها  
روح“ وعزم“ حيث تجري المنى  
رنحني الوجدن لنغر الهوى  
وسرحة الأحلام تأبى الونى  
في وجهك السمع افتراض“ همى  
من صورٍ قد لوئت حينا  
عشتار : قد رفل التراب في هاجسٍ  
من نفسك اليوم ولم تلهنا  
حبك لي صلاة مرءٍ له  
اتضاءه ميمم قدسنا  
سرجون : أعلم أتي دمية“ في هوى  
عشتار لا أبغي سوى عزنا  
أهواك حلاما بافتراض المنى  
مرضاة عشتار بتسييحنا  
لم تبق في كأسى بقيا •• ومن  
أمنيته ودعت طيف الهنا  
عشتار : يا من له مهلتُ درب المنى  
لا تبتئس فالفنصر يرفو لنا  
سرجون : نحن في التيه لا الوجود لقانا  
ورؤى وهمنا المثل الشرود  
وهوانا ياربتي مستحيل“  
وهو ظل يوم دنيا الوعود

حرمته من ارتشافِ الحميا  
الإلهاتُ في أوامِ الخلودِ  
حبنا نهلةً على كَفءٍ غيبِ  
حبنا غصةً الطريقِ البعيدِ  
عشتار : « بمرارة » تعتريه ارتعاشةٌ من فناءِ  
وووثوبٍ مقيدٍ بالحدودِ  
سرجون : في صلاة لها اتضاعٌ رواحي  
ومنى ربيتي وذلٌّ وجودي  
أدماءُ الإله منها جبلتم  
طينةُ الجسم من ترابِ البيدِ ؟  
أمي الأرضُ والسماءُ تناءتُ  
عن حبيبٍ غدا عدوٌّ للحدودِ  
أرجعي أي الزمانِ إني أخشى  
من مسيري إلى مداه المديدِ  
أنا في محجر الحياة دموعٌ  
كفكفتنها أنامل من بعيدِ  
إني آهةٌ بثغرِ زمانِ  
جاءنا بآتسابِ عهدِ عهدِ  
والعصورُ السكرى من الغور أنتِ  
وجئتُ في ذهولِ عمرِ بليدِ

لمستها يداي فهي تعرب  
وتغذئ المسير نحو المزيد

لقتة منك يا نجية نفسي  
إني رهن ريتي كالشريد

لم نرضى الفناء؟ إنا خالقنا  
فلتصوني الصبا وإلا أعيادي

عشتار: إن أنليل يا حبيبي لديه  
لوح أقداركم بظل الخاود

طائر الصاعقات (زو) لص يوما  
لوحه فاستعاده من جديد (١)

كل مرة له نهاية عمر  
وبلوح الأقدار شاء الوجود

لا تسلي الخاود أنليل يدري  
لابقاء يرجى بدنيا العبيد

سرجون: رصعي حلبي عشتار بشك ويقين

وأخصبي نفسي فالنفس بوجد وحين

فلحبي وخزة الشوك ونفح الياسمين

عشتار: وله من تيهه العاوي نجوى الذاهلين

(١) سرق طير الصاعقة (زو) الواح القدر من الإله أنليل فاسترجعها

الاله منه •



أو مضمّن الشوقُ غلى شطآنه يزهو مبین  
لازورد" همسه فوق شفاهٍ وعيون  
أنا منه في غد النصرِ إله لا أكون

سرجون :

وهميّ المذهلُ نفسي وله خفقُ جنون  
كأسيّ النشوى بها ألوانُ أمس الراحلين  
لا تعي من مقلتي نجواي في همس الجفون  
حبك العطر لروحي بين دنيا العالمين

عشتار :

ورحيق اسقنيه بكووس العاشقين  
أنت دنيا من أمانٍ وجمالٍ وفتون  
أنتَ نلانسان هالاتُ كمال من سنين  
أنت للأبطالِ همسُ النصر أتي يذهبون  
أنت عزم بائتلاقٍ وحباً جمّ مبین  
فقتَ أندادك والناس وإثنا شاهدون  
فاصطفاك القلبُ ياسرجون بين الزارعين  
وتأيدك غاليتُ لتعلو الحاكمين

سرجون : عشتارُ أيامي باونِ الأسي

تغذُ مسراها لشاطبي الزوال°

خلقتُ أزهارَ الصبا والهوى

نديئةً والشوك خلف التلال

تترع نفسي حيرةً لقفها  
بين ذراعي هاجسٍ خفق آل  
نداءٍ أشوافي بقميدِ المدى  
ألوى شفاهاً جفَّ فيها السؤال  
بي من هواكٍ هينساتٍ المنى  
وظمأ النفس وهمُّ الخيال  
اسطورة الحياة في خفقها  
تملاً دني في طريق المحال  
إلى مغيب النور من فجره  
تجري بهالات المنى والجلال  
أرجوحة المهجة في كفتها  
رفت بقميدِ الشأو، قيد المحال  
عشتار : حياتكم من صنع أربابكم  
والربُّ أدري بحياة الظلال  
وإنما الإنسان في أرضه  
من تربةٍ مجيئه والمآل  
وحيرة الأفكار في كنهه  
مبهمّةٌ دون بلوغ النوال  
حياتكم والحبُّ من زهرها  
شذا نفوسٍ يستببها الجمال

حياتكم كالكأس أيامها  
تملؤها خمرا لكفّ الزوال  
سرجون : نحن للشمس ظلال  
تتوالى والعصور  
وتهاوي لـ زمان  
باهتات وندور  
لم يغيّر صوت دنيا  
نا زمان فالهدير  
ملاء أسمع الورى  
دون توان وفتور  
عشتار : وحبال الشمس حيا  
ت تدلّت كالحرير  
تغمر الأنفس بالعش  
سق لمجلاها المنير  
بيقين العمر بالنور وبالظل الحسير  
لا افتراض الأزل المذهل والمرأى الغرير  
سرجون : حيرة واجادة تنفث أنفاس الهجير  
لم نع اغضاءنا عن أمسنا النائى النور  
فالأماني قد تلوت

بيد الجاني الضرير

و نجيماً عشقته

شهوة الدم الهدير

لغدٍ نرغب دنيا النجم لا ندري المصير

إنّ أغاضتنا أمتشقنا لهباتٍ من نشور

ولئن لاحت كزهراً

فاح لالزهر عبير

عشتار : سحر هذا الكون قد حُفَّ ببردٍ وهجير

كرسيسٍ من حنايا

وعلى ثغري قرير

وثبة من حيرةٍ تغري إلى الشأو الخطير

والتنفّسات نفوسٍ

طرفها ارتدّ حسير

سرجون : يومٌ تكوينك

يا ظلّ كنجواي الكرور

نحن لا نظوي كتاب الأمس واليوم الأخير

عشتار : إنما الأعمار كالأحلام لاهذي الدور

خطفات ناغرات

أغرقوها بالخمر

سرجون : أنا ما أفرغت هممي

لتعانيه الصدور

فغدي وهم " ووهمي

دونسه هذا الشعور

أنا لن انتظر الوهم على هذي الصخور  
قد كرهت الموت ألقاه وفي هذي القبور  
أفناي هو دستور حياتي ؟ هل أثور ؟  
إنني أرتد من دون عقوق دون زور  
ورضوخي ثورة " صامته "

قيده أسير

عشتار :

وهواني برضا عاشقتي ذات النذور

سرجون :

برضا عشتار ؟ عفواً .. برضا الرب الكبير

عشتار :

فبقلبي حرقه العطف واخفاقي المرير

إن بدا ظلي بدا لي الموت من لحد الحفير

سرجون :

ها بظاً يطبق بالمخلب من مرقى النسور

أفيمضي بي زمانبي

والضحايا للقبور ؟

وعلي الموت فيمينا

إن تمرت قدير

لا تسلني بيد الأرباب سرجون المصير

عشتار :

مولد الانسان والموت على لوح نصير

نعلن المواليد

- سرجون : والموت ؟  
عشتار : بكتمــــــــــــــــانٍ أثير  
للالوهييةِ لو تدري قرار" بالمصير  
والتماسي دون جدوى
- سرجون : « حاقاً »  
عشتار : ولها أحكامها العليا  
سرجون : كما شاءت تسير°  
عشتار : ونفاذ الحكم مضمون" على النحو اليسير  
وطريق العبد مرهون" بتقوى وشور  
يسعد العبد إذا أرضى سماه  
سرجون : « بنفاذ صبر » ما يضير  
لو تحكمت بعمرى ؟  
عشتار : إنَّ اقليلَ القدير°  
سرجون : قوَضِي أركانَ ذلي  
عشتار : مبصر" أنتَ  
سرجون : ضرير  
لستُ أبغي الموت  
عشتار : مالي حيلة فيما تشير  
سرجون : طاقة الربّة  
عشتار : قد حدّدها الربُّ الكبير

أنا أَيَّدتْكَ والقلبُ بتأييدي بصير  
إنما كلكامش " آوى الى الرمس الأخير (١)

سرجون : نسيت ادابا حين رافت مشاربته°

وآنو بمرقاه الجميل يراكبه° (٢)

(١) الفكرة الاساسية من ملحمة كلكامش أن هذا البطل كان يؤلمه مصير البشر ، وترهبه فكرة الموت ، لأنه لا يريد أن يموت وانما يريد أن يخلد مع الالهة ولذلك تجنبهم الاسفار والاختار في سبيل الحصول على الخلود ، ولكنه يعود بعد الجهاد والنصب الى بلده متعزيا بأن الانسان لن يخلد وان خير ما يبقى ذكره على الارض عمل عظيم يقدمه للبشر ولهذا بنى كلكامش سور مدينة اوروك . والملاحمة تنطرق الى حكايات واساطير قديمة منها قصة الطوفان ، وتستعرض أسماء الآلهة وحياتها التي تحياها كالبشر .

(٢) تنص اسطورة ( ادابا ) البابلية ان ادابا كان صيادا على ساحل البحر في اريدو قد أحبه الاله آيا ومنحه الحكمة والمعرفة والقوة . وان الريح قلب قاربه فأمسك الريح وكسر جناحيه فسكن الريح فعلمم (آنو) كبير الالهة بالامر وأمر بأن يؤتى بأدابا كي يحاكمه فخاف عليه صديقه الاله ( آيا ) وتدير أمره وعزم على انقلذه فأوصاه بأن يتظاهر بالجهل وان يلبس الحداد ويذر على رأسه الرماد عند اقترابه من باب السماء وقال له : اذا سألك الإلهان الحارسان هناك فقل لهما : اني عملت ذلك لأن الإلهين غادرا الأرض وجاءا الى السماء ، فبذلك تكسب مودتهما ، فعمل بوصيته فرافقه هذان الإلهان الى السماء ، ولقد أراد آنو أن يطعمه طعام الحياة وشرابها غير ان ( ادابا ) رفض اكل هذا

طعامَ حياةٍ في السما وشرابها  
له قدّمَ الربُّ الرحيمُ يخاطبه

ليمنحه منه الخاودَ وإنَّ أباي  
لذكراه ملأ أوصاه آيا مراقبه (٣)

فأرجعَ للأرضِ التي ودَّ قبرها  
تحفَّتْ به تحت التراب غياهبه

وودَّعَ آنو والأسى ملء قلبه  
وأدمعته في الوجنتين تعاتبه

ولو أنني أسمو لغزاً مكانه  
لراق طعام منه لي ومشاربه

عشتار : تناسيت آيا خصَّه بمعرفٍ  
وتبصرةٍ حتى تجلَّت مواهبه

وحين رأى آنو تحدّيه ريحه  
لمحكمةٍ قد راح آنو يطلبه

فرقَّ له آيا وأوصاه فائشي  
بعيداً أدابله عن طعامٍ يجانبه

الطعام حيث كان ( آيا ) قد اوصاه بلبس ما يقدم له الإله ( انو ) وعدم تناول

طعامه حيث انه مسدوم • فأرجعه آنو الى الارض •

(٣) آيا : او انكي اله الحكمة والمعرفة بيده أسرار السحر المقدس

ووضع عبادته أريدو • علّم البشر الفنون والعمران ، يحب البشر •



فقد قال في زاد السماء سمومه  
وقد كان وهماً قد تجلّت عواقبه  
فما ترتأي قل لي بحقك إنني  
أرى الحبّ قد مات بقلبي جواربه  
أحبك حباً من سمائي مساسلاً  
تهدهده بين الحنايا ترائبه  
ولكنني لن أستطيع الذي ترى  
فإنك انسان وجسمك قلبه  
وما نال انسان خلوداً وإنني  
إذا كان من منحي فإنك صاحبه  
سرجون : حنايك هذا الحب نور" وإنني  
تراب" وشرّ الدهر فينا مصائبه  
لك اليوم روجي لا جناني فإنه  
بكفّ ظلومٍ كيف شاءت تلاعبه  
لقد امعت أوميت في الصدفأثنت  
لتغفلي والصدف تقسو مخالفه  
وأنكرت العهد العتيد وإنها  
يطالعها ماضي الصبا وغرائبه  
وقد ضاق منها الصدر حتى كأنّها  
تعاني انهيار النفس وهي تغالبه

هزرتُ بسهدي النجم والنجم مهجة  
 ومدمع شوقٍ ملء كأسه جباحه  
 أرى الليل كالغيب البهيم تحفه  
 مجاهله لن تستقر مضاربه  
 وحيي كهذا الليل أطبق داغياً  
 وكالبحر بالأمواج تظفي مناكبه

عشتار : وحيي ؟ ♦♦

سرجون : نور المقلتين

عشتار : وغيرتي ؟ ♦♦

سرجون : عجت

عشتار : أجل

سرجون : للحب تبدو سياسبه

عشتار : أفانين أهواء القلوب خلقتها

وقلبي له فيما يكن متابعه

سرجون : بالهة غيري استغث

عشتار : لغيرتي ألوهتها

عشتار : فإني أنثى مالوثها ومناقبه ؟

سرجون : مالوثها ومناقبه ؟

سرجون : والشعور ؟ ♦♦

عشتار : مزلزل

سرجون : هوالكِ ♦♦  
عشتار : عقيم " لن تروق ملاعبه

ولكن اِشَار الهوى  
سرجون : يا الهتي  
عشتار : تملك قلبي  
سرجون : قد تجلّت مواكبه

لعشتار مني الحممد  
عشتار : خفقة طينة  
وللطين في همس القلوب مواهبه

سمانا تناءت° والثرى يستهمني  
وإنّ الثرى  
سرجون : جادت° عليه سحائبه

لآلهتي نعماً وهسا  
عشتار : أنت خفقتي  
وإنّ مرادي تستبيك عجائبه

سرجون : لقد هجرتني  
عشتار : للنوازع هزّة  
سرجون : وقد أنكرتني  
عشتار : للهيام عواقبه

قلوب العذارى كالنسيم ♦♦ طيوبؤها

هواكم وما راقى لِنَفْسِي مثالبه

أنا رَبَّـةُ الحُبِّ

سرجون : التي ذقتُ حبهـا

عشتار : وحببي ♦♦♦

سرجون : مداه قد تجلت غياهبه

فإني غدا أمضي وأنتِ إلهة

وما نترابٍ في السماء صواجه

عشتار : صدقتَ فقد هدأتَ يامن عشقته

كوامن نفسي

سرجون : للسراب متاعبه

عشتار : فما ترتجي من حبهـا ؟

سرجون : ♦♦♦ بدنوئها

مرادي ، وإنَّ العمر تهوي كواكبه

عشتار : إنمما المرأة أغوار

ولن تُسبرَ غورا

ولها في الحب أسرار

ولن تدركَ سرا

سرجون : أتراها أرخصتْ مني

دماً يسفك هـا

ربّة الحب أغيثي  
مستهماً ضللّ فكرا  
مستظاراً مستباحاً  
يعبد الفتنة حرا

عشتار : لم تلاقِ ويك سرجون من العادة نكرا  
إنها ما أضمرت° في حبها العاوي شرا  
سرجون : إنها أنكرتِ اليوم على العاشق وكرا  
أدبرت° من حيث هامت°

فعدنا منا مستقر

سفتت أحلاماً نفسي  
حملتني ويك وزرا

عشتار : أيه سرجون فشدّ اليوم في حبك ازرا  
لا تعدّ الصدّ منها

يا حبيبي كان نكرا

سرجون : أسعفيني ربة الحب فإنني ضقت صدرا  
هي في دنياي من أهوى ولن تقبل عذرا

إن تريها درب حبي تهبني سرجون عمرا  
أطليها فوق آفاق انتصاراتي بدرا

عشتار : أغمض الجفن لتأتي  
وأخذ° سرجون حذرا

[ يغمض الملك سرجون جفنيه قليلاً ثم يفتحهما فيرى اوميت واقفة

• [ أمامه ]

سرجون : إِيَّاهِ اوميت وحببي

لم يزل في القاب بسكرا

لمَ هذا الصائدُ ؟ ما أسلفتُ في حبك نكرا

عشتار : إِيَّاهَا رامت بأنّ

تزدادُ في ملكك قدرا

أوميت : (وكأنها في غيوبة)

لا تمت يا أيها الانسان في دنياك حسك

إن ربحت العالم السمح بخسرانك نفسك

كان كفرانك بالعالم

أن ترجمهم بؤسك

ليس غنماً أيها الانسان أن تركب رأسك

للضمير اليوم أصغر واستمع ويحك همسك

النهي يقضي بأن لا تحفر الكفان رمسك

لغدٍ فارنُ إذا أدركتَ يا انسان أمسك

عشتار : إِيَّاهَا الأرباب شأوا

أن يؤاتيككم رخاءُ

وبتأييدي سرجون

لأبنائي علاء

ولأربابكم ليس لكم هذا القضاء

« تبكي اوميت فيتأثر سرجون »

سرجون : قد سمعت قول عشتار فما هذا البكاء ؟

اوميت : « وهي تخاطب الإلهة عشتار »

كنت أرجوه مليكاً

ولله أيدي وضاء

وبه الخير لديني

نافلا تجري الدماء

وبه للناس سلام

نرتجيته وإخاء

عشتار : إنما الدنيا ابتسام

ودموع ودماء

وبه للشر أعوا

ن وفيه أرباء

وعليكم أن تسيروا

وفوق ما يقضي القضاء

إنما أنبأنا اوميت من قول هراء

سرجون : بمحيالك أسارير\* المنى

ويك اوميت تجوب\* الدينوات

دثها نفسي بديجور الهوى

ووجودي في الأماسي اللاهيات

قد تسمتلك في طيب الصبا

وضياء المجد عند الخطرات

قلقا يسكرني في صحوتي

وخفوق القلب عند النشوات

يأنف\* النسر سفوحاً طالما

سحباً يجتاز فوق الراسيات

عشتار : هكذا الحب\* نعيم\* وعذاب

بوجوه\* باسمات\* باكيات

غير أنني أرتجيه بالسراب

فكرة\* تبدو بدنيا الومضات

سرجون : « يخاطب عشتار »

إنني ظلك من فوق التراب

قد تطلعت\* لما قد كان آت

وعلى خفقة طيني كنت لي

من خلودي نوره في الداجيات



بانتملاتِ النفس من قيد الزمان  
قد وعى سمع الليالي همساتي  
بافتراضي لخلود وفق ما  
قد بدا في ذكرياتي الثاكلاتِ  
« يسدل الستار »

تمت بعونه تعالى في مايس ١٩٦٤



## نبذة تاريخية

ينحصر سهل شنعار بين الرافدين الخالدين ممتدا من جنوب موقع بغداد حتى الخليج ، ولوفرة محصولاته كانوا يدعونهم [ مخزن غلات العالم ] ويرجح المؤرخون أن القمح والشعير زراعا فيه لأول مرة في تاريخ البشرية الزراعي ثم انتقلت زراعتهما الى سوريا فمصر فأوروبا .

وكان السومريون يسكنون في جنوب السهل — مات شوهريريم — [ بلاد السومريين ] في لوائي المنتفك والديوانية اليوم ، أما الاكديون ففي شماله ♦♦♦♦

ونظراً لانخفاض ضفاف الفرات وغزارة مياهه صيفا فقد أصطفوا ضفافه لسهولة الري ، فأقاموا السدود ، وشفقوا الترغ لتنظيم الري ، متعاونين ؛ متوخين الاستقرار ، فنشأت بربوعهم الحضارة السومرية التي تعتبر بحق أقدم حضارة في تاريخ البشرية .

وترجع هذه الحضارة الى ٣٠٠٠ سنة ق . م وتعرف بحضارة المدن ، ولقد أنحدر السومريون من شرق العراق وهم من سكنة الجبال ، وكانوا يحلقون لحاهم ، وعيونهم واسعة ، وأنوفهم عريضة ؛ ووجوههم مستديرة ؛ وأهم مدنهم : أور ؛ اريدو ؛ وكاتنا تقعان على الخليج . اوروك نيور ، لكش .

ولقد جففوا المستنقعات ، وابتدعوا الكتابة المسمارية ، واخترعوا العجلات واستعملوها ، وأتقنوا صناعة المعادن ، واخترعوا آلة زراعية تحرث الارض وتبذر الحبوب بوقت واحد .

ولقد عرفوا مبادئ الحساب والفلك ، وقسموا السنة الى اثني عشر

شهورا قمريا ، واتخذوا الستين وحدة حسابية •

ولقد جعلوا لكل مدينة معبدا شيدوه في وسطها ، وكانت نيبور مركزهم

الديني ، وفيها معبد شاهق جانب برج زكرتا الهائل ، وكانت بكل معبد  
ساحة يجري فيها القضاء ، فيحكم رجال الدين ما بين الناس ، وكان هناك

قضاة يعينهم الملك •

أما الأكديون فلقد جاءوا الى شمال هذا السهل الخصيب في الموجة

السامية الاولى ٣٥٠٠ ق • م فاقتبسوا التقويم السومري والمقاييس والاساليب

الحربية بعد أن تغلبوا على السومريين بقيادة ماليكهم سرجون الذي كوّن من

العراق مملكة موحدة دامت زهاء قرنين [ ٢٣٥٠ - ٢٢١٠ ق • م ] •

وان سرجون [ شروكين - الملك الصادق ] لم يكن من سلالة مالكة ،

ولقد ورد على لسانه أن أمه كانت فقيرة ، وقد حملت به ، وولدتها سرآ ، ثم

وضعت في سلة من القصب بعد أن احكمتها بالقيز ، وألقته في النهر ، فانتشله

الزalach « آكي » وتبناه ، ورباه ، وعلمه فن البستنة ، وقد أحبته عشنتار ،

وهو يعمل في البساتين ، فجعلته ملكا ، وهو لا يعرف أباه ، وان خاله من

سكان الجبال « لعلها تلال بادية الشام » ومدينته ( أزوفيراني ) الواقعة على

شاطيء الفرات •

غير أن المؤرخين يذكرون انه سافر الى كيش واصبح موظفا كبيرا عند

أحد ملوكها [ اور - زبابا ] ولعله كان ساقيا لهذا الملك ، ويرجحون أنه ثار

عليه ، فأصبح مليكا ، وقد قضى على [ نوكال - زاكيزي ] الذي رام ان يوحد

مدن سومر ، واستطاع سرجون أن يخذق وحدة سياسية ضمت دول المدن

محتفظا لنفسه باللقب السياسي الذي أطلقه ( لو كال - زاكيزي ) على نفسه

وهو ( لو كال كلاما ) « ملك سومر » ، وحيث قصد تأليه نفسه فانه أطلق على نفسه لقباً خاصاً بعظم الالهة كالاله [ آنو ] والنليل وشمس ، له مدلوله الديني في الحكم بله المدلول السياسي وهو [ شاركبرات اربعيم ] « ملك الجهات الاربع ، حيث كان هؤلاء الالهة أسياد الخليقة والكون ... »  
وتوطيداً لطاعته والتمسك بولائه جعل اسمه مع اسماء الالهة في العقود ضيانه لحقوق المتعلقين مما أدى الى اتساع صلاحية القضاة ، وقد كانوا قبله أشبه بالمحلفين •

وضمناً لصهر دول المدن في هذه الوحدة السياسية عين له أتباعاً ، وأقطعهم قسماً من الاراضي العائدة للمعابد ، وعين حكاما تابعين له ، وأدخل أسلوباً موحداً للتقويم ، ودونت في زمنه الكتابات الملكية ، والوثائق التجارية ، باللغة الأكديّة •

ولقد أوجد نظام الجيش القائم ، وحيث كانت اسلحة الجيش السومري ثقيلة ، فانه استبدالها بأسلحة خفيفة ، تسهل معها حركة المحاربين في المناورات ، وزودهم بالنبال ، وأوجد حرب المبارزة ، وقد دعى بملك الحرب •

ولقد هاجم بلاد عيلام وسوريا حتى وصل الى شواطئ البحر الابيض المتوسط ، وخف لنجدة حملة مستوطن من التجار الأكديين ، متذرعا بحماية الرعايا الاكديين ، وذلك لبسط سلطانه على آسيا الصغرى ، فاستثمر مناجم الفضة ، وقد وصل سرجون الى جزيرة [ كريت ] وجاب السفن المحملة بالنحاس من عمان ومن ملوخوا ومن دلمون [ جزر البحرين ] •

وكانت فتوحاته تستهدف السيطرة على البقاع الغنية ، بمواردها الطبيعية ، وموادها الأولية • • حيث أنسهل شنعار بحاجة للمعادن والاحجار والأخشاب ، وان قيام الحضارة في هذا السهل الخالد تستوجب ضمان جلبها

الى العراق ، بغية رقي الصناعة ، واتساع الانتاج ، وتجميل المعابد والقصور .  
إن سرجون الاكدي اول ملكٍ ساميٍ شهده سهل شنعار ، وان الفتحة  
الاكدي في عهده وعهد والديه رموش وما نشتوس وعهد حفيده نرام سين  
الذي خلف نصب النصر ، أقام الاول مرة في تاريخ البشرية السياسي نظام  
الامبراطورية ، ولهذا يحق لنا ان نعتبره الامبراطور الاول في العالم .



## آلهة السومريين والبابليين

آنو : أبو الآلهة ومالكها ، يمثل السماء ويقتنس مع انليل وآيا الكون فيما بينهم ومعبدته في الوركاء .

انليل : ويسمى السيد بعل بيده ألواح القدر ومدينة نمر موضع عبادته ويمثل الهواء .

آيا أو انكي : إله الحكمة والمعرفة ويديه أسرار السحر المقدس وقد علم البشر الفنون وال عمران وهو يحب البشر وموضع عبادته مدينة أريدو ويمثل الأرض والماء .

مردوخ : ابن آيا معبدته بابل ( إيساكلا ) .

نبو : ابن مردوخ البكر - إله المعرفة والكتابة والقلم .  
سين أو ننا : إله القمر .

شمس : الإله الممثل للشمس ، سماه السومريون ( اوتير ) أي الضوء والنور ودعوه ييار .

إدد : إله الجو والمناخ والأمطار .

عشتار : ولدى السومريين إينانا أو إانا أو إيني سيدة السماء .

رجال : آلهة الأرض السفلى .

وهناك آلهة أخرى لا مجال لذكرها .

## مصادر المسرحية

- ١ - مقدمة في تاريخ الحضارات القديمة تأليف الاستاذ طه باقر ♦
- ٢ - ملحمة كلكامش ♦
- ٣ - اسطورة ادايا ♦
- ٤ - اسطورة ايتانا ♦

## تعقيب

لئن أيقنا بأن العصر الذي تميز به أمتنا العربية هو بدء الرينيسانس العربي الاسلامي - كيقين الدكتور صفاء خلوصي عند تعقيبه على كتاب الحلجب المنصور - لتحتتم على ادبائنا ان يجعلوا من عصرنا عصر البطولة ، وان يقدموا لشبابنا كتب السير ، وتراجم العظماء على نحو خيصوص ، على نحو ما كتب كارليل كتاب الابطال ، ذوبد لكل رينيسانس من أناجيل ، ولا من كتب تصور حياة مشاهيرنا ♦

ولقد كان لتعقيب الدكتور صفاء خلوصي ، الذي أوردت صفوته ، أثره في نمسي عند اقدمي على كتابة مسرحيتي التي قدمت في اطارها الشعري حقائق تاريخية ثابتة ، وصورت حياة ملك سامي ، كان أول من أقام نظام الامبراطورية على كوكبنا الارضي ، بلوحة شعرية اتسمت بملامحها السومرية - الاكدية بعد أن رأيت ان سرجون الاكدي قد اعجب به الاجانب اكثر من أعجبنا نحن العراقيين والعرب والساميين فكتبوا عنه مؤلفاتهم الادبية العديدة بشتى لغاتهم ومنها « ملك الحرب » ولم ينصفه أديب قبلي من ورثة واديه الذي كان مهبط الوحي الشعري الاول والعروض على عهد السومريين ♦ ولقد هدفت بهذه المسرحية الشعرية الى فكرة الخلود التي هدف اليها الأقدمون بأساطيرنا القديمة فان سرجون الاكدي الذي أحبته الإلهة عشتار ، وجعلت منه أول امبراطور على البسيطة قد ألمه مصير البشرية ، وأرهبتة فكرة الموت ، فلشده ربه ان تمنحه الخلود ، ليخاد معها ، مصحرا لها عن أوام نفسه ، لتلا يبقى ظلا من ظلال الشمس التي تتوالى على الثرى ، حيث



انني لم أجد جواً فكرياً وإنسانياً رحيماً ، أقدم به مسرحيتي لامتنا العربية ارفع من فكرة خلودها ووحدها التي نوهت عنها بلكتمال وحدة دول المدن على يد سرجون ، بله معالجتي فكرة السلام والحرب على النحر المنسجم وعصرنا الراهن . . . . . واية خطفات من المعاني الانسانية التي تلتعج في حنايا النفس البشرية كتلك الاقباس المنعكسة من حيرة سرجون ما بين حبه لعشتار ، الذي يطول المدى برفاته المسحلاء ، ويتعدى المستحيل بخطواته الواسعة ، وحبه لفتاته التي كانت احدى سببايا القراصنة ، هذا الحب الرافل بتراب الهواجس النفسية ؟ ! . . . . .

ولقد تطرقت بمسرحيتي الى أساطيرنا القديمة والى ماجات من حياة الالهة ، تنضح كحياة البشر ، جريا على عادة السلف ، وتجسيديا لمعالم المسرحية وايضاحا لطابعها البين الجاني ، وجوها السومري الاكدي ؛ ناهيك عن أرادتنا تثبيت فكرة المسرحية الاساسية وهي ( الخاود ) . . . فكانت أشارتنا الى سرقة طير الصاعقة ( زو ) الواح القدر من الاله انليل ، وايضاحنا لتحديد الرب الكبير الليل طاقات الالهة ، وكان تطرقنا لمحمة كلكامش المتميزة فكرتها الاساسية بخاود الانسان والخوف من الموت ، وايراندا اسطورة أدايا حين أراد الاله انو أن يقدم له طعام الحياة وشرابها ، وكذلك ايراندا اسطورة ايتلانا . وحسبي من كتابة هذا التعقيب هو تعريف الناشئة من الادباء والقراء بالمسرحية بعد انتهائي من كتابتها ليلدوا بفكرتها ، ويتماوا قسمات محياها اجتلاء .

صلحي ابراهيم

## آثار المؤلف

طبع للشاعر

- ١ - عنقايد الحياة « مجموعة شعرية »
- ٢ - دماء الحرية « مجموعة شعرية وطنية »
- ٣ - الاستظهار المستطرف « وقد ساعدت وزارة التربية والتعليم على نشره »
- ٤ - سرجون الأكدبي « وقد ساعدت وزارة الثقافة والاعلام على نشره »

مالم يطبع لحد الآن

- ١ - وجيب الأبد « مجموعة شعرية »
- ٢ - اشباح الوجود « ملحمة شعرية »
- ٣ - الطاغوت « ملحمة شعرية »
- ٤ - آشور بانيبال « مسرحية شعرية »
- ٥ - نبوخذ نصر « مسرحية شعرية »
- ٦ - الحاجب المنصور « مسرحية شعرية »
- ٧ - صلاح الدين الأيوبي « مسرحية شعرية »
- ٨ - شميرام سليلة الآلهة « مسرحية شعرية »
- ٩ - حورابي « مسرحية شعرية »
- ١٠ - الاستظهار الابتدائي

## تعريف بالشاعر

صلحي ابراهيم

- ولد في بغداد سنة ١٩٢٢
- نظم الشعر اثناء مرحلته الدراسية
- درّس اللغة العربية ويشغل الآن ادارة احدى مدارس بغداد
- أحبّ وطنه وان هذا الحب يبدو اثره في جميع مسرحياته الشعرية
- يدعو الى الوحدة الوطنية ، وان هذه الدعوة جعلها هدفا لفكرته الموضوعية
- ببعض مسرحياته التي لم تطبع حتى الآن



## الفهرس سدات

الصنحة	الموضوع
٣	الاهداء
٥	اشخاص المسرحية
٦	زمن المسرحية
٧	الفصل الاول
٢٩	الفصل الثاني
٥٢ ، ٥١	اسطورة ايتانا
٥٧	الفصل الثالث
٨٥	الفصل الرابع
١٠٥	ملحمة كلكامش واسطورة ادايا
١١٦	نبذة تاريخية
١٢٠	آلهة السومريين والبابليين
١٢١	مصادر المسرحية
١٢٢	تعقيب
١٢٤	آثار المؤلف
١٢٥	تعريف بالشاعر





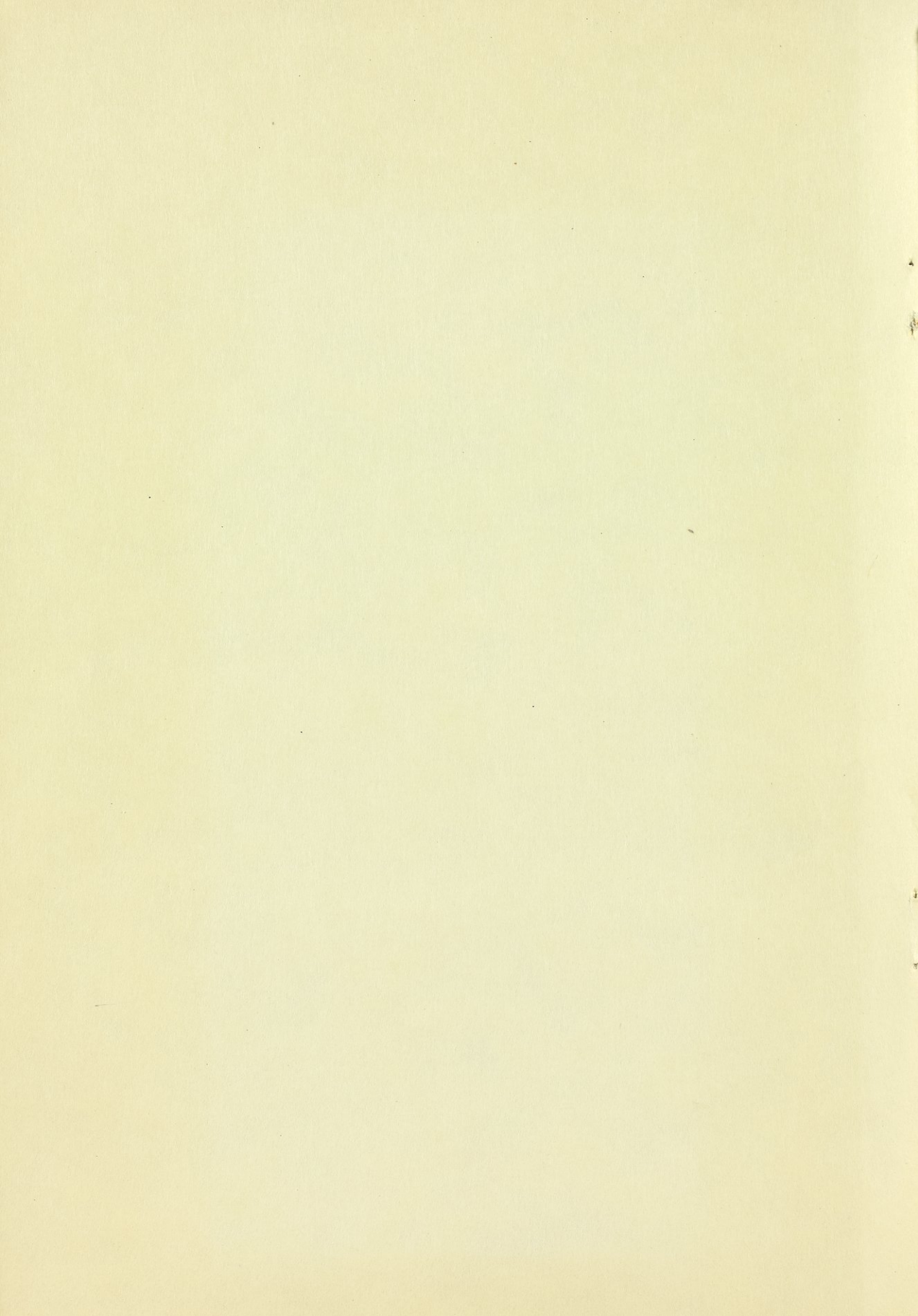


منشورات  
دار التربية - بغداد

سعر النسخة ٢٠٠ فلس

صمم الغلاف الفنان جميل الياس







COLUMBIA UNIVERSITY LIBRARIES



0071342770



Ø 7556128

38 - .B7172 - S27

BUTLSTAX

PJ

7838

.B7172